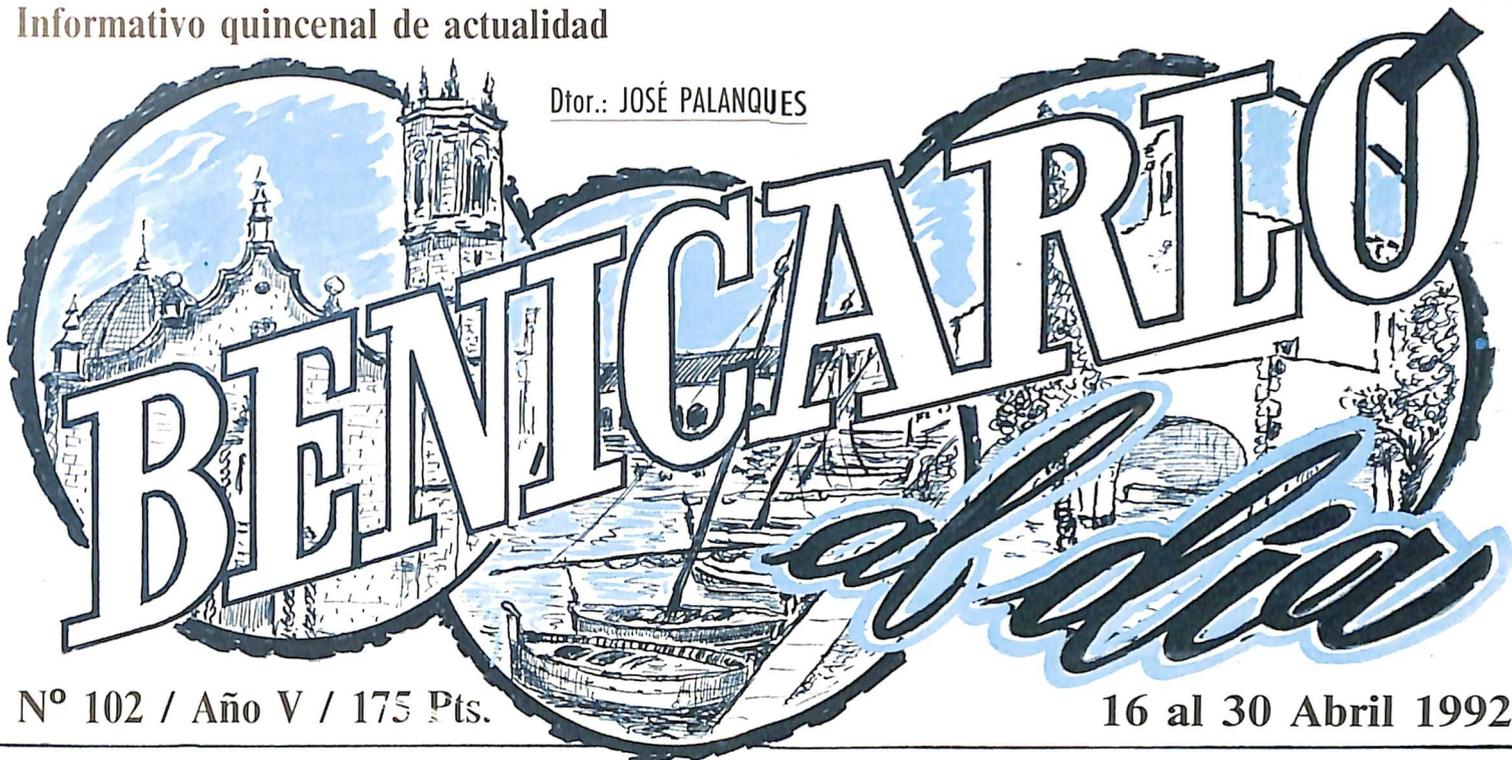


Dtor.: JOSÉ PALANQUES



Editorial

Cumplimos una nueva quincena. Estamos como siempre fieles a la cita con nuestros lectores.

En esta quincena, tienen preferencia informativa todos los actos culturales que Benicarló ha celebrado o está a punto de celebrar.

Se ha cumplido el 342 Aniversario de la Procesión del Cristo del Mar.

Se ha potenciado la Semana Santa instituyendo la Procesión del Miércoles Santo y se ha formado un Patronato de Cofradías, que de alguna forma viene a cumplir con una vieja y antigua ilusión.

El Novenario ha llegado a todos los hogares gracias al sacrificio y la abnegación de los chicos de Televisión Benicarló.

Se ha convertido la ciudad en el centro deportivo de la Región con la celebración del II Enduro "Ciudad de Benicarló" que ganó Alex Llobet García.

El Pabellón Polideportivo recibió igualmente la embajada deportiva del karate que realizó campeonato provincial.

Se realizó un homenaje póstumo a Pedro Mercader Maseras, que fue hasta hace poco presidente de la Banda de Música "Ciudad de Benicarló" que realizó un concierto con primor, con todas las obras interpretadas de autores benicarlandos.

La Coral Polifónica que se hace una vez más internacional y viaja a Francia, realizó el concierto de apertura de Semana Santa en el Templo Parroquial de San Bartolomé, y en la que estuvieron presentes las autoridades de la población y en la que se dio cita la presentación de los actos de Semana Santa.

Se eligió a Patricia Cornelles como Dama del Club Baloncesto Benicarló y a la vez Dama de las Fiestas Patronales, en una gran fiesta realizada en el Parador, en la que se rindió homenaje al baloncesto local, con las palabras de Leonardo Tejedor, dirigidas a las damas entrante y saliente: Patricia Cornelles y Verónica Soriano.

También supimos que 10 damas de nuestras próximas fiestas patronales corresponderán al nombre de: María, Patricia, Marisa, M. José, Mar, Paloma, Adela, Rosa Mari, Nieves y Yolanda y que de ellas la dama popular elegida ha sido Marisa Planes Pellicer.

Estamos igualmente a las puertas de la XXI Ronda Ciclista al Maestrazgo, y a la Festividad de San Gregorio, de lo que tendrán cumplida cuenta en la próxima quincena. Resumiendo: Benicarló, sigue siendo una ciudad en progreso, viva y latiendo al unísono de él.



La Banda de Música "CIUDAD DE BENICARLÓ"

■ José Palanques

Con música de compositores de Benicarló, realizó la Banda de Música "Ciudad de Benicarló", el homenaje póstumo a un hombre del mundo de la música y del canto: Pedro Mercader, de cuyo concierto, tenemos que hacer hincapié en la brillantez con que se realizó la perfecta sonoridad del local en la que se dio cita, y sobre todo, en la perfección que cada uno de los componentes de la Banda de Música, interpretaron el concierto.

Quede constancia de que las obras de J.A. Arnau, Vicente Feliu, Victorino Bel, Pablo Anglés, Antonio Ávila, José Antonio Valls, todas y cada una de ellas, fueron motivo de orgullo el poder escucharlas y además el poder comprobar como música de casa, del propio Benicarló, demostraban sus progresos, en uno de los mejores conciertos realizados.

iBenicarló al Día, se enorgullece de estos valores con los que cuenta la ciudad.

"SOPA BOBA" Y EMERGENCIA.....	pág. 3
EL HUMORISTA EUGENIO	págs. 6/7
PICOTAZOS.....	págs. 12/13
IMÁGENES GRÁFICAS	pág. 18
DEPORTES.....	págs. 21 y 26/27

— A B R I L —						
LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO	DOMINGO
		SANTOS 1	O'CONNOR 2	CARCELLER 3	MAORES 4	MAORES 5
CID 6	SANTOS 7	O'CONNOR 8	CARCELLER 9	FEBRER 10	CID 11	CID 12
SANTOS 13	O'CONNOR 14	CARCELLER 15	FEBRER 16	MAORES 17	SANTOS 18	SANTOS 19
O'CONNOR 20	CARCELLER 21	FEBRER 22	MAORES 23	CID 24	O'CONNOR 25	O'CONNOR 26
CARCELLER 27	FEBRER 28	MAORES 29	CID 30			

FARMACIAS DE GUARDIA EN LA CIUDAD DE BENICARLÓ DURANTE EL MES DE ABRIL.
LOS DÍAS QUE ESTÁN SOMBREADOS SON LOS QUE NO HAY RECOGIDA DE BASURAS.



MOBEL RECORD, S.A.
 CTRA. NACIONAL 340, KM 136'7
 TEL. 47 21 11 (2 líneas) APDO. CORREOS 82
 12580 BENICARLO (Castellón)

Tintorería MAYMI

ESTEBAN COLLANTES
BENICARLÓ

TELÉFONOS DE URGENCIA	
Ayuntamiento - Policía Municipal	47 00 50
Ambulatorio Seguridad Social y Urgencias	47 45 05
Ambulancias Cruz Roja	47 10 79
Ambulancias Maestrazgo	47 22 94
Asilo Municipal	47 18 67
Butano (servicio directo)	47 03 41
Casal Municipal	47 13 16
Correos	47 09 98
Cuerpo de Bomberos	47 50 06
Cuerpo de Bomberos (FUEGO)	47 40 06
Estación RENFE	47 01 99
Guardia Civil	47 06 34
Guardia Civil (Destacamento Tráfico)	47 08 40
Hidroeléctrica	47 14 00
Oficina de Turismo	47 31 80
Parada de Taxis	47 06 38

HORARIOS DE MISAS	
HORARIOS VERANO	PARROQUIA SAN BARTOLOMÉ Laborables: 8, 9 y 20 horas. Festivos: 8, 10, 11, 13 y 20 horas.
	PARROQUIA SAN PEDRO APÓSTOL Laborables: 19 horas. Festivos: 8'30, 10'30, 12 y 19 horas.
	PARROQUIA DE SANTA MARÍA DEL MAR Laborables: 19'30 horas. Festivos: 9'30, 10'30, 12 y 19 horas.

HORARIOS DE AUTOBUSES	
Servicio Regular	HIFE
7'40 Benicarló-Valencia (diario); 6'30 Benicarló-Barcelona (diario); 12'40 Benicarló-Barcelona (lunes, martes, miércoles, jueves y viernes no festivos); 17'00 Benicarló-Barcelona (diario); 13'00 Barcelona-Benicarló; 18'15 Barcelona-Benicarló (lunes a viernes ambos incluidos); 20'30 Barcelona-Benicarló (sábados y festivos).	
7'00 Zaragoza-Vinaroz-Benicarló-Peñíscola (diario); 17'00 Peñíscola-Benicarló-Zaragoza (diario); 10'50 Tarragona-Vinaroz-Peñíscola-Benicarló (sólo verano).	
VINARÓS-BENICARLÓ: A las 7'00 h. y a partir de las 7'45 hasta las 21'15 h., con intervalos de 30 minutos. BENICARLÓ-PENÍSCOLA: A las 7'15 h. y a partir de las 8'00 hasta las 21'30 h., con intervalos de 30 minutos. PENÍSCOLA-BENICARLÓ: A las 7'30 h. y a partir de las 8'30 hasta las 22'00 h., con intervalos de 30 minutos. BENICARLÓ-VINARÓS: A las 7'45 h. y a partir de las 8'45 hasta las 22'15 h., con intervalos de 30 minutos.	

HORARIOS DE TRENES	
Desde el 2 de Junio de 1991	
DIRECCIÓN BARCELONA	
4'42 H.- EXPRESO	BARCELONA-SANS
10'56 H.- ELECTROTREN	BARCELONA
13'52 H.- TALGO	CERBERE
18'46 H.- RÁPIDO "Torre del Oro"	BARCELONA
19'29 H.- INTERURBANO	BARCELONA-GRACIA
21'05 H.- INTERURBANO	VINARÓS
DIRECCIÓN VALENCIA	
6'52 H.- INTERURBANO	VALENCIA-CABAÑAL
9'15 H.- RÁPIDO (Torre del Oro)	VALENCIA-CÁDIZ
11'29 H.- INTERCITY	VALENCIA-ALICANTE
12'31 H.- INTERURBANO	VALENCIA-TÉRMINO
14'07 H.- TALGO	VALENCIA-CARTAGENA
19'00 H.- ELECTROTREN	VALENCIA-ALICANTE

"BENICARLÓ AL DÍA" - REVISTA QUINCENAL - EDITA: BENICARLÓ EDITORIAL, S.A.

DEPÓSITO LEGAL: CS:35/1988 DIRECTOR JOSÉ PALANQUES NÚM. 102 - AÑO V 15 AL 30 ABRIL - 1992 CUERPO DE REDACCIÓN José Palanques, Jaime Gascó Pérez Caballero, Fernando Tartarín Baylli, Patricio Cornelles, José Carlos Beltrán, Vicente Jovaní Beltrán, Francisco Flos

COLABORAN EN ESTE NÚM. J.M. Febrer, Fernando Tartarín, José Palanques, Francisco Pastor, Jesús Rivases, Patricio Cornelles, José Espuny, Julio Sansano, Eugenio, Manuel Díaz.

PORTADA Relacionada con el "Editorial"

FOTÓGRAFO OFICIAL Foto-Estudio RODOLFO -

IMPRIME GRAFISA, S.L. - BENICARLÓ

NOTA: La Redacción de "Benicarló al Día" y su Editorial, respetarán siempre la libertad de expresión, aunque la responsabilidad será de quien firme el escrito.

Todos los originales deberán llegar firmados con la dirección y el D.N.I. (fotocopiado) respetándose aquéllos que deseen ser publicados bajo seudónimo.

Los originales deberán estar en poder de la Redacción los días 8 y 21 de cada mes, o con mayor antelación si lo considerasen, respetándose siempre un orden preferente de llegada.



"Sopa boba" y convergencia

■ Jesús Rivases

En España, la idea de Europa resultó durante mucho tiempo conflictiva. Para unos, más allá de los Pirineos se extendía un mundo próspero, envidiado y deseado; para otros, era simplemente el sinónimo del mal. Han pasado muchos años, pero el recelo hacia Europa parece que todavía goza de buena salud entre nosotros. Si no es así, no se explica el rechazo -de principio- que existe entre determinados sectores hacia el plan de convergencia económica con la CEE. Tal vez sería importante saber a quiénes representan en realidad los que se oponen a la convergencia, porque no estar a favor o poner demasiadas pegas es estar en contra, lo que tampoco significa que se haya que aceptar, con los ojos cerrados, el planteamiento que haga el Gobierno, aunque el margen de maniobra tampoco es demasiado amplio.

La convergencia con Europa significa, sobre todo, trabajar y producir más, y eso, al parecer, es impopular. También implica que una buena parte del país no

puede vivir durante más tiempo de la *sopa boba* es decir, de alguno de los mil y un subsidios existentes. La vieja aspiración de los españoles de ser funcionarios ha derivado en ser mantenido, de una forma o de otra, por el Estado, es decir, por el resto de los ciudadanos. Todo eso, porque no puede ser de otra forma, provoca déficit, un déficit cuantioso y caro, sobre todo para aquéllos que sí trabajan y producen. Reducir el déficit -uno de los puntales de la convergencia- supone que el Plan de Empleo Rural (PER) no puede seguir indefinidamente como una oficina de subsidios; que los parados no pueden cobrar de por vida -por distintos procedimientos- salarios estatales; que el número de funcionarios no puede aumentar sin fin; que muchas empresas públicas -pozos sin fondo donde se entierran miles de millones- deben ser privatizadas; que no pueden existir sectores de la economía nacional protegidos, porque crean disfunciones y no son competitivos, y algunas linderas similares.

Los sistemas, ideados por los estados modernos, por las sociedades del bienestar o que aspiran a él, son útiles y necesarios

cuando sirven para solventar situaciones extremas, para que nadie viva en la miseria, para que los ciudadanos -en casos apurados- no se encuentren desamparados. Se trata de conquistas sociales del mundo desarrollado y próspero y no hay que renunciar a ellas, por ningún concepto. Sin embargo, todos esos mecanismos -subsidios de desempleo, subvenciones de todo tipo, sanidad y educación gratuita, etcétera- no pueden convertirse en una forma de vida en sí misma, es decir, que la aspiración de muchos sea acceder a los beneficios de algún subsidio.

Para los subsidiados, para sus defensores y para los aspirantes a subsidios -que hay millones en España-, cualquier plan de convergencia que signifique el recorte de alguno de sus privilegios es malo y, por extensión, esa Europa a la que aspira España tampoco es buena. La convergencia también significa colocarnos en la mejor situación para competir con los países europeos, y eso es más trabajo, más productividad y menos subsidio, menos protección. Nadie se va a morir de hambre, ni tampoco va a ser condenado a la miseria por decreto, simplemente

tendrá que trabajar más y mejor, y eso ya no parece tan agradable. Hay que aclarar, no obstante, que lo de trabajar más no está reñido con la mejor calidad de vida europea, porque no se trata de penosidad en el trabajo. Lo que ocurre es que en España, ahora, se trabaja poco y mal, y además, sólo trabajan algunos, unos porque no pueden y otros -los más- porque prefieren la *sopa boba*. Lo que no saben es que, de una manera o de otra, la *sopa boba* también se acabará algún día, porque si algún día todo el país vive subsidiado, simplemente no habrá dinero para esa *sopa boba* y estaremos a las puertas de la miseria. Eso sí que es reaccionario y no, como dice un **Nicolás Redondo** que ya no está muy claro a quién representa, las medidas del Gobierno. Además, quizá también un medio para luchar contra la corrupción -que sí existe, pero que tampoco es el principal problema del país- sea esa convergencia que nos debe conducir a la Europa de la primera división. El subsidio y la *sopa boba* son siempre focos de corrupción; la competencia y la libertad, no. Pero, ¡ay!, significa trabajo, y eso es tan duro..., sobre todo para algunos.

RODOLFO, S.L.

Pda. Collet, 40 - Tel. (964) 47 19 95 - 12580 BENICARLÓ (Castellón)

CARTA DE UN NIÑO MALOGRADO

■ Jesús Maestro

Querida mamá: soy tu hijo. ¿Recuerdas? El que debió ser mi padre andaba lejos del país. No bastaron las promesas de amor que os escribáis y, en la ausencia, se te coló otro hombre. De ese romance, fui engendrado yo. Qué sabroso recuerdo guardo, mamá, de los dos meses y veintiún días que me acunaste en tu vientre. Me sentí tan seguro... Comprendo que no me desearas, pues qué pensaría "papá", al regreso. Naturalmente, si yo no era suyo, los cuernos eran evidentes. Había que blanquear el desliz, matando al delator. Y ése era yo. Por entonces, no supe de las discusiones con tu amante, pues él quería verme nacido y tú, no. Qué peleas hasta que le arrancaste el dinero que costó mi defunción. A todo le ponéis precio, también al asesinato de un indefenso. "Qué caros son los abortos" comentasteis. No justifico tu crimen, pero te perdono.

Lo que no me cabe en la cabeza es la mala leche de aquella bestia negra, vestida de blanco. ¡Qué dolor tenebrante! cuando me punzó con aquella enorme aguja y me despedazó y después, aquella maldita aspiradora que se tragó mi cuerpecito a pedazos. También a ti te traumatizó. Conozco, mamá, tus largas noches en vela y sobresaltos. Sé que me amas, pues sueñas conmigo y más de una vez te has preguntado, con remordi-

miento, si soy niña o niño o qué alegrías te hubiera causado.

¿Sabes, mami, que los niños menos apetecidos, al nacer son los hijos más deseados?.

Soy varón. Me parezco más a ti que al seductor que te engañó. ¡Cómo me vas a olvidar si yo a cada momento pido a papá Dios que barra en tu mente esas pesadillas que turban tu descanso y te dan muerte, en vida. Por eso, ¡qué alegría cuando buscaste al sacerdote que te inspiró confianza. Y te reconciliaste con el Señor de la Vida. Querida mamá, quiero verte feliz. Recuerda la coletilla que te dijo el sacerdote, al despedirte: hija, Dios Padre ya ha hecho su obra de amor en ti. El tiempo irá sanando la herida. La paciencia de Dios salva.

Mientras te estoy escribiendo, tengo a mi lado a Antonio. ¡Bueno!, es un decir, porque mi amigo, al igual que yo, no tiene nombre ni apellidos. Lo mató su mamá, porque muy joven ella, una noche que regresaba a casa, un hombre la forzó. Y, pues no amaba a ese depredador, se deshizo del hijo a las pocas semanas de haberlo concebido. Lo llamamos Antonio, porque está loco por la música y toca el violín, que ni los mismos ángeles; además compone conciertos para oboe, violín, órgano, cuerda y címbalo que son gloria bendita. Lo llamamos Antonio

por su parecido a aquel cura veneciano, violinista y compositor, Vivaldi. A mi amigo le obsesiona esta cuestión ¿por qué si mi mamá no amaba al hombre que la violó, me mató a mí que la hubiera amado siempre y jamás me hubiera avergonzado de ella? No acierto a darle una respuesta convincente. Aquí, en el Reino del Amor, sólo entendemos el lenguaje del amor; por eso, no comprendemos vuestras disquisiciones acerca del aborto por mala conformación del feto, por violación, por dificultades económicas de los padres, por no querer más hijos... Me cuentan que ni las guerras, ni Hitler con sus cámaras de gas letal, han realizado tan criminal y desmedida masacre.

Con vuestros abortos habéis expoliado a la humanidad de brillantes poetas, sacerdotes, médicos, filósofos, músicos, pilotos, economistas, profesores, estadistas, pintores, arquitectos, periodistas, santos y santas. A mí todos me dicen que hubiera sido un habilidoso cirujano o un pianista a lo Mozart. Cuando nos reunamos, ya verás, mamá, qué manos tengo, qué intuición, que reflejos. Lo que más me agrada es cuando me dicen: Tu mamá tiene que ser muy hermosa... No llores, mami. Perdónate y ámate como Dios te ama. Olvida tu pasado. ¡Ah!, se me olvidaba. Aunque me consumo vivo por verte, no te

des prisa en venir, pues mis hermanos te necesitan. Hazles a ellos lo que nunca pudiste hacerme a mí; lo que haces por mis hermanicos, yo lo acepto como hecho a mí. Te cuento que cuando bañas al peque o le das de mamar a mi hermanita, no sé, me entra un poquitín de añoranza de todo lo que pudo ser y no fue. Me hubiera gustado ser amamantado con la leche de tus pechos, ser acariciado por esas manos tuyas tan aterciopeladas y tan semejantes a las mías, manos de cirujano malogrado.

Y termino, pidiéndote un favor, no para mí, como comprenderás, sino para que a otros niños no los pinchen como a mí. Si conoces una chica que busca abortar, un sujeto que monta campañas a favor del aborto, un médico asesino que se ensucia en Hipócrates, cámbiales ese corazón de piedra por un corazón de carne. Préstanos tu voz a los millones de niños sin voz y gritales que tenemos derecho a vivir y que, aunque nadie nos ame, tenemos derecho a amar. Exigimos que nos dejen vivir para amar; es tan triste tener un corazón para nada.

Hasta que nos veamos, mamá; entonces te enseñaré lo mucho que te quiero, te quise y te querré. Te espero, con la boca rebosante de besos, aún sin estrenar. Tu niño malogrado.



ESPECIALIDAD EN PESCADOS Y MARISCOS

RESTAURANTE - BAR

El rincón de Chuanet



AVDA. MAGALLANES, S/N. — TEL. (964) 47 17 72 — 12580 BENICARLÓ (Castellón)

EN EL "MESÓN BELMAR" DE VINARÒS, AGASAJO Y HOMENAJE A LOS "SANCHO PANZA"

■ José Palanques



La Agrupación Gastronómica "Sancho Panza" de Benicarló, recibió esta vez el homenaje de Ramón Arnau y Esbrí, en el Mesón Belmar de Vinaroz, donde recibió testimonio y pergamino por parte de Ramón Arnau y Esbrí, que desde Ibiza, llegó a Benicarló para saludar personalmente a los Sanchos.

Hay que clarificar antes que nada, que Ramón Arnau y Esbrí, es natural de Benicarló, que hace muchos años reside en Ibiza, y es "Bailio de la Chaine de Rôtisseurs", "Maitre Rotisseur de la Orden Mundial de Gastronomía", "Miembro de la Academia de Gastro-

nomía Brillat-Savaria", "Comendador des Homes de Paratge de Principat d'Andorra", "Miembro de la Cofradía Internacional del Arroz", "Chamberlán de la Orden del Buen Vino", "Cónsul del Ordre Mondial des Gourmets Dégustateurs", "Periodista de la Asociación Catalana de Periodistas y Escritores de Turisme y Gastronomía" y "Miembro de la Asociación de Corresponsales y Colaboradores de Prensa Española".

Con este bagaje de cargos y el tener su debilidad centrada en la cocina, dio motivo para que asistiese a la cena que cada viernes de cada

mes, realizan los componentes de la Sociedad Gastronómica "Sancho Panza" que esta vez realizaron en el "Mesón Delmar" de Vinaròs, y cuyos parlamentos posteriores fueron un dechado de exquisitez de oratoria, adimentado con el menú servido por el Mesón, de un gusto y originalidad dignas de encomio.

Don Ramón Arnau, hizo entrega al doctor Jaime Gascó, presidente de la Sociedad Gastronómica "Sancho Panza" de un pergamino en el que se hacia constar la unión de la Sociedad Ibicenca, con la Benicarlanda, traducido en la entrega del mismo, al Mesón Belmar y al Presidente, que igualmente fueron condecorados con una medalla por el "Bailio de la Chaine des Rôtisseurs" y el intercambio de palabras en el que también estuvo presente con los "Sanchos de Benicarló", otro periodista madrileño, Emilio Igrorre que se unió al homenaje que se les tributaba.

El Presidente Jaime Gascó, excelente gour-

met, médico y poeta, dedicó al final unas estrofas poéticas que decían:

"Junto al mar, concordia de maravilla,/ con ambiente pleno de buena mesa,/ siempre el buen manjar es la prima,/ de la cocina más pura y sencilla.

Cada uno sentado en su silla,/ con semblante repleto de sorpresa,/ hoy espera devoto qué más pesa,/ en los sonetos que vuelan mucha milla,/ Junto al mar, mucho humor y la armonía,/ que en las cenas es reina poderosa,/ cada mes, cada año, día a día,/ Brindo yo en estos versos que son prosa,/ de inscribirse pergamino en tan gran día.

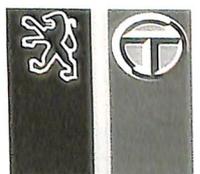
A destacar que Enrique Araguete, fue el Sancho de Turno, y que los propietarios del "Mesón Belmar" prepararon un exquisito menú, en la que la originalidad se dio cita con la buena mesa y la buena mesa, con el exquisito gusto de los "Sanchos Panzas", próximos a cumplir el X Aniversario de su fundación.

AUTOVINA

Nacional 340 - Km. 1043'5 - BENICARLÓ (Castellón)
Tlf. (964) 47 19 50 (3 líneas) - Fax (964) 47 53 02

su concesionario

**PEUGEOT
TALBOT**



El humorista EUGENIO, actuó en el "Papa Luna" de Peñíscola en una convención particular

Eugenio allí donde se encuentra siempre es noticia.

En esta ocasión lo encontramos en la Convención de la "Casa Itachi" en el "Papa Luna de Peñíscola" y nos atendió en nuestras pretensiones informativas, compartiendo con nosotros todo el tiempo que le restaba hasta su actuación centrada a la 1 de la madrugada.

"El humor al alcance de todos los españoles" es quizá la mejor definición que podamos hacer de Eugenio, 1.90 de estatura,

una personalidad en la que predomina cuando actúa, la seriedad, una de sus facetas más acusadas y que emana humanidad y sinceridad cuando se dialoga con él.

Profesionalmente hace doce años que está actuando con un éxito que no pierde comba, dado que se inició de muy joven y según cuenta Eugenio fue circunstancialmente como se dedicó a la faceta del humor, dado que Eugenio se dedicaba al mundo de la canción, junto con su esposa, y la faceta del humor era conocida solamente a nivel

de amigos, a nivel familiar.

Un día, hace ya doce años, se les ocurrió explicar unos chistes a nivel de amigos y a partir de aquel instante el público me pedía los chistes y no las canciones y opté por cambiar con gran satisfacción por mi parte, dado que actualmente ya tengo 8 cassetes editados, uno que voy a editar próximamente y una de Especial que haré próximamente para Televisión.

Al preguntarle cómo era el mundo donde habitualmente él moraba, es decir el "mundo del chiste" nos contestaba:

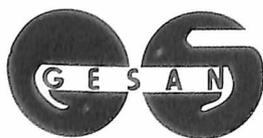
"Es un mundo en el que las situaciones diarias, os habréis dado cuenta de que nunca ataco a nadie, ni voy contra nadie; creo que los que nos dedicamos al humor tenemos el privilegio de que podemos criticar y hablar de lo que queremos, desde el Gobierno, políticos y hasta de la religión, pero sólo porque tenemos este privilegio en el "humor debe de existir una gran dosis de amor".

- ¿Quizá algún chiste le haya significado una satisfacción personal?

Me resulta difícil decirlo, es como aquel padre que le preguntan por los dos, tres o cinco hijos que tiene y preguntarle cuál es el que prefiere; lo que sí puedo decir que todos los chistes que llevo en mi repertorio son muy escogidos, cuando hago un chiste que llevo en mi repertorio son muy escogidos, cuando hago un chiste no pienso nunca con el público, me ha de gustar en principio a mí, hasta estar convencido de lo que explico, porque considero que ésta es la única forma de llegar al público.

Su propia seriedad quizá ha sido la que le ha dado esa aureola de personalidad, de fama...

- Creo que sí, que forma



Gellida e hijos s/l

MUEBLES DE COCINA

parte de toda la historia, porque es esa contradicción de lo que digo con mi forma de estar serio ante el público que me escucha.

Le ayuda esa forma de expresarse a ser feliz en la vida particular, lejos de los escenarios donde actúa...

- Bueno, puedo decirle que soy muy feliz y podría decir que soy muy feliz no hace muchísimo tiempo. Y le diré las razones, es porque llega un momento de la vida en que uno ha de tomar conciencia de lo que hace y dónde está, de dónde viene y a dónde se piensa ir; y si uno coge conciencia de todos sus actos, se da cuenta de que en este mundo estamos para algo más que para explicar chistes, o en este caso para hacer una entrevista, que servimos para algo más y encontramos el motivo y la razón, y es desde entonces cuando encontramos la felicidad.

- ¿Le ayuda la familia como respaldo?

- No, en absoluto. No y creo que hay pocos artistas que la familia les ayude. La familia puede solamente aceptarlo, pero uno de los inconvenientes, creo que es un inconveniente que tenemos los artistas, que hemos subido de la nada hacia arriba, es que la familia se queda abajo y no puede entender hasta dónde llegamos.

Lo que pasa, es que el artista que llega arriba ha de tener la capacidad suficiente para poder regresar con los que están abajo, pero la mayor parte del

tiempo se puede decir que te encuentras muy solo; por eso digo que has de tener la capacidad de saber, no si la familia te tiene que entender a ti, sino que tú has de atender a la familia y tú debes volver con la familia, ya que has tenido el privilegio de destacar y de poder haber hecho algo que te distinga de los demás; por ello esa capacidad la tienes que demostrar y la tienes que demostrar para entender a los que tienes a tu lado.

- ¿Cómo está el humor en España?

- Yo diría que caduco; que está muy mal, no evoluciona, no se dicen cosas nuevas, yo lo veo muy mal y con poco futuro.

- ¿Se paga bien el humor?

- Yo no diría que el humor tenga un precio, no tiene un precio, aunque yo por mi parte no me pueda quejar, soy un artista que me considero bien pagado, suficientemente bien pagado por la faena que hago, hay artistas que cobran mucho más, pero que sin embargo en su vida no hacen lo que les parece y eso también vale un dinero.

- ¿Tiene amigos Eugenio dentro de este mundo del humor?

Sí, nos conocemos, yo soy muy amigo de Arévalo, de Manolo de Vega, me refiero a gente que se dedica exclusivamente al chiste.

- ¿Qué le queda por hacer a Eugenio?

- Muchas cosas. Yo creo que las personas que nos dedicamos al humor

tenemos la obligación de evolucionar, de brindar nuevas cosas. A mí me sabría muy mal, quedarme con lo que tengo actualmente en estos momentos y mi intención es trabajar y bien pronto si Dios quiere, espero presentar en Televisión un proyecto que tengo de humor, que no tiene nada que ver con el chiste. No sé cuál será el resultado pero me gustaría, incluso equivocarme, pues se equivocan los que hacen cosas, los que no hacen nunca nada no se equivocan nunca; es decir, aunque me equivocase yo tengo intención de tirar hacia adelante y de descubrir nuevas fórmulas, o sea yo pienso que se reirá la gente dentro de 200 años, y es lo que te hace avanzar.

- ¿Cuántas películas ha hecho Eugenio?

- Una sola; "Un genio en apuros".

De momento no tengo nada más en perspectiva, y me gustaría entrar en ese mundo del cine, pero de momento no me han hecho ninguna propuesta y si me han hecho alguna no me ha interesado.

- ¿Y dentro del mundo de la Televisión?

- He hecho bastantes apariciones, ahora estoy en el "Un, Dos, Tres", pero yo ahora en Televisión quiero hacer mi espectáculo propio, el humor que a mí me gusta hacer. Creo que será pronto, de momento un Especial Eugenio que está hecho y aceptado, después hay una serie que se debe aceptar puede que dentro de este

mismo año y te adelanto el título, será: "Eugenio y figura..."

La propia vida le acerca los hechos que él transforma en humor, para vivir se tiene que tener, sobre todo el sentido del humor, que creo que se tendría que fomentar en los colegios entre los más pequeños a los que se les debería inculcar que tener el sentido del humor ayuda a vivir, porque el humor no es cuando uno está contento, el gran sentido del humor es cuando uno está bajo de moral, cuando tiene algún problema, entonces es cuando uno demuestra realmente lo que es el sentido del humor, dado que el humor surge de la tragedia, dado que la definición de humor es expresarse en ironía, es una ironía y muchas veces el humor no es reír, es algo que te toque dentro las fibras del corazón.

Para acabar nuestra charla le pedimos a Eugenio uno de sus chistes y accedía, contándonos el de...

Sabía que un tío se va al record de Guines y llega y dice: mire, venía a inscribirme en el Record Guines, y le preguntan, ¿qué ha hecho usted?. Dice, mire he hecho este puzzle en un año. ¿Y dónde está la dificultad?. Dice, en la caja, que ponía de cuatro a cinco años.

Con esta ráfaga de humor, acabamos la entrevista.

■ José Palanques



**SERVICIOS
REGULARES
DE MERCANCÍAS
A TODA
ESPAÑA**

C.N. Km. 137 - Tel. 47 06 62

5.- LA AVARICIA

El autor comenta en siete artículos, y bajo una óptica estrictamente literaria, los siete pecados capitales de los españoles.

El 15 de febrero de 1990, en el restaurante El Jardí de Lleida, Camilo José Cela y Marina, mi mujer y yo, y un grupo reducido de amigos, almorzábamos en franca camaradería. El ambiente era distendido y la sobremesa alegre. Cela elogió el menú (verduras de la huerta leridana, espalda de merluza a los ajos tiernos y compota de peras) y su preparación ("mira, Marina, qué bien cuecen las verduras estos catalanes"), con el café se tomó una cumplida copa de armañac y nos amenizó la digestión con la narración de anécdotas y chascarrillos que de tan singular manera sabe contar. En un momento de la charla, sacó de un bolsillo del chaleco la medalla de oro del Nobel y la arrojó sobre el mantel, gesto que después le he visto repetir en varias ocasiones, entre otras en una cena en Peñíscola, y uno de los comensales, para seguirle la broma, le imitó con una moneda de diez duros diciéndole "te la cambio". Cela contestó "de acuerdo", se embolsó las cincuenta pesetas que ya no devolvió y recuperó la medalla. No quiero indicar, Dios me libre, que Cela sufra del pecado de avaricia, pues suficientes pruebas de largueza y desprendimiento ha dado a lo largo de su vida. Pero para él, como para todo buen gallego, un duro es un duro y diez mucho más, como bien nos demostró en Lleida.

La avaricia es corriente entre los escritores aunque no siempre en sentido negativo, ya que no es defecto que un literato sea avaro de su arte, como no lo es que un cocinero lo sea de sus recetas o un químico de sus fórmulas. Eso es ser, más que avaro, guardador celoso de una posesión que tanto cuesta conseguir. El avaro es de-

testable cuando es mezquino (que viene de "miskin", que en árabe significa pobre), palabra con la que en la edad media se designaba al siervo cristiano de la gleba, a diferencia del exárico, que era moro, falto de generosidad y de nobleza, y muy pegado al interés material. El tacaño, el cicatero, el roña, el egoísta, el usurero, el judío, el ruin y el miserable forman parte de la misma familia del avaro, entendiéndose por tal a quien ansía adquirir y atesorar riquezas, sólo por el placer de poseerlas. A muchos escritores se les llama injustamente avaros porque se niegan a ejercer gratuitamente su profesión. Tal avaricia, para mí, no es sino sensatez. Porque si los escritores famosos o simplemente conocidos pronunciaran las conferencias que les piden, escribirían los prólogos que les solicitan o acudirían a los programas de radio y televisión para los que son requeridos, de manera altruista, no tendrían con qué hacer hervir el puchero ni les quedaría tiempo para sus libros, pues los hay que reciben varias invitaciones diarias de esa clase. Conozco un escritor que vive exclusivamente de su pluma a quien pidieron el pregón de las fiestas de una localidad alejada de la suya, lo que suponía la pérdida de dos días completos, y que no llegó a pronunciar porque le negaron la suma que pretendió a cambio.

- Es que el notario del pueblo lo haría gratis.

- Pues, con todos los respetos, que lo haga él. A propósito, ¿sabe usted cómo se llamaba el notario de Soria cuando Antonio Machado escribió "Campos de Castilla"?

- No.

- Pero sí sabe que existió Machado.

- Sí, claro.

- Pues todo queda dicho.

La avaricia es reprobable en tanto que innecesaria y excesiva. Un popular y radiofónico comentarista deportivo, conocido tanto por su lengua larga como por su corta talla, y a quien todos designan con un mote de gas de cocina, paga mal a sus colaboradores y no se gasta un duro aunque le maten, a pesar de ingresar en su cuenta varios millones al mes. Es un avaro total. Como lo es un escritor y director de cine, que en los años cincuenta se hizo célebre en Barcelona por el gran número de películas que rodó y por su exagerada tacañería. En una ocasión quiso filmar una película de ambiente andaluz pero sin moverse de la Ciudad Condal, que desplazar todo el equipo a Andalucía le parecía un gasto excesivo, y le pidió a su ayudante que le encontrara en la misma Barcelona una plazoleta que pareciera sevillana. El ayudante llegó una mañana a los estudios feliz y radiante.

- Ya la tengo, con farolas, pórticos y una fuente. Sólo habría que añadirle un banco.

- ¿Un banco? ¿Es que te has creído que vamos a rodar Ben-Hur?

Un centro ginebrino del que yo era asesor cultural contrató en 1983 a Carmen Martín Gaité -cito el nombre porque se lo merecía para que diera una conferencia. Cinco minutos antes de empezarla, la escritora pidió más dinero del acordado y tuvieron que dárselo para no anular el acto y desairar al público que abarrotaba la sala. No le niego a la señora Martín Gaité -ella y su esposo, Rafael Sánchez Ferlosio, ganaron el Nadal cada uno por su cuenta- sus méritos literarios pero le afeo su comportamiento,

prueba inequívoca de avaricia y abuso de circunstancias.

A finales de los años cuarenta colaboré durante unos meses en un diario cuyo director tenía una considerable fortuna personal.

- Mira, Paco, los jueves me vas a escribir una columna para el periódico. Te pagaré los artículos a cincuenta pesetas.

- Muchas gracias.

- ... de las que me darás veinticinco a mí.

Si, como decía al principio, comprendo y justifico al escritor avaro de su arte, al que cobra legalmente su trabajo -libro, artículo, charla o colaboración- como lo cobra el albañil o el viajante de comercio, detesto a los escritores cicateros, a los que piden, que lo hay, dinero por un autógrafo o por dejarse retratar con un lector. Porque es seguro que a éstos, si han llegado a tal grado de popularidad, no les falta el trabajo por el que ingresan sus buenos cuartos a finales de mes. Son escritores a los que acabará haciéndoseles un agujero en el talego de la conciencia, pues bien sabido es que la avaricia rompe el saco. El de los dineros y el de la dignidad.



FRANCISCO A. PASTOR

Dicon

Contabilidad Inteligente

DIMONI
Software

ACADEMIA

NOVO INFORMO S.L.

CURSOS: INFORMÁTICA
DISEÑO
MECANOGRAFÍA POR PANEL ELECTRÓNICO

VENTAS: ORDENADORES PERSONALES Y DE EMPRESA
COMPLEMENTOS

C/. STO. CRISTO DEL MAR, 12 — TEL. (964) 47 16 58 — 12580 BENICARLÓ (Castellón)

Noticias gráficas

■ Por JOPA

La quincena ha sido pródiga en noticias. Y cada una de ellas emparejada con su correspondiente imagen, nos han dado como resultado esta página de noticias gráficas.



Juan Vicente Rabla se presentó ante los medios informativos para comunicar una decisión inesperada. Dejaba la política y su cargo de Concejal. Aquí aparece con su equipo de Gobierno. Solamente falta Agustín Solá.



Ramón Arnau i Esbrí, impone el Collar de la "Chaine de Rotesierrs" como homenaje de Ibiza a los Sanchos de Benicarló. El acto en el Hostal Belmar de Vinaroz. Lo recibe el presidente Jaime Gascó.



La misma ceremonia, en esta ocasión con la imposición del Collar al Cocinero del Hostal Belmar en la noche de estas distinciones.



Curso de Nutrición impartido en la Caja Rural de Benicarló. En la imagen dos de los farmacéuticos que lo impartieron: Jorge Cid y Ana Vilaplana.

RENAULT

AUTOCA, S.L.



Ctra. Valencia-Barcelona, s/n. — Teléfono (964) 47 11 50 — 12580 BENICARLÓ (Castellón)

GIGANTES Y CABEZUDOS: Origen, simbolismo, área geográfica, proceso histórico, etc. (III)

■ Fernando Tartarín

La distribución de los Gigantes en el **área geográfica de España y Portugal** es muy extensa. Sin embargo en España persisten como un costumbrismo gracioso, folklórico y artístico muy interesante. Por el contrario, en Portugal desaparecieron a fines del siglo XIX.

Aunque no se poseen datos ciertos suficientes para fijar con exactitud cuándo aparecieron los Gigantes, Cabezudos y Enanos en España, podemos citar algunos antecedentes reveladores: los datos más exactos que conocemos acerca de los Gigantes de Castilla, se encuentran en un escrito enviado por los **Jurados de Valencia** a su **"Síndico de Madrid"** fechado en el año de gracia de 1588, encargándole que "diese toda clase de facilidades a un comisionado de aquella ciudad (Valencia) que iba a realizar un viaje a Madrid, Toledo y otras partes de Castilla, a fin de conocer cómo iban vestidos los Gigantes en aquellas ciudades castellanas, para poderse inspirar para vestir a unos Gigantes de Valencia, cuyas cabezas ya estaban hechas.

Este documento demuestra la existencia de Gigantes en Castilla. Por otra parte, en Valencia aún existen "cuatro parejas de Gigantes que simbolizan a habitantes de las cuatro partes del mundo" con sus vestidos típicos.

El Sr. Ruiz de Lihory (bibliografía: Lihory Ruiz de: "La música en Valencia" pág. 125, 1942), de cuyo extenso libro hemos recogido estos importantes datos, supone que los Gigantes actuales, en cuanto a su aspecto y significado son una continuación después del citado viaje del comisionado de la ciudad de Valencia por tierras de Castilla. Para más abunda-

miento de aquel histórico escrito, reproducimos su texto original, en lengua vernácula, (con su traducción correspondiente para los que no conozcan el idioma valenciano), que figura seguidamente:

"Pera millor solemnizar les festes del Corpus mos ha paregut fer jagans com se acostumen aquí en Madrid, Toledo i altres parts de Castilla, i estan festes les testes i se han de fer los vestits i ornaments de aquells i perque serán de alguna despesa i fentlos esta ciutat, pareixeria mal, no estiguesen en la perfecció que els de Toledo y altres parts, nos ha paregut que Maestre Ferrando qués persona que se enten de esta cosa, vaja a veure y enterarse de la manera que estan vestits y ornats los d'aquí, perque vists exos se puguen asi més perfeccionar V.m. lo encamina y done orde que amb facilitat y brebetat pugua veure tot lo que conuendrà per al designe que porta y perque amb altres li tenim escrit llarch, amb esta no ho serem mes. Nostre Senyor Deu guarde a V.M. com té lo poder." (Para mejor solemnizar las fiestas de Corpus nos ha parecido hacer gigantes como se acostumbra aquí en Madrid, Toledo y otras partes de Castilla, y que están ya hechas las cabezas y se han de hacer los vestidos y ornamentos de aquellos y porque sería de algún gasto el hacerlos en esta ciudad, parecería mal, no estuviesen con la perfección de los de Toledo y otras partes, nos ha parecido que nuestro Señor Ferrando que es persona que entiende de esa cosa, viaje a ver y enterarse de la forma que están vestidos y adornados los de aquí, porque vistos ellos se pueden así perfeccionar más. A su Señoría le ruego dé orden que se le facilite y que brevemente

pueda verlo todo lo que convenga para la misión que lleva y porque antes de ello le teníamos largamente escrito, por tanto no nos alargaremos más en este escrito. Que Dios Nuestro Señor guarde a su Señoría, con el poder que tiene. Traducción textual, con las lógicas adiciones para su entendimiento).

Se han realizado algunos estudios y trabajos de investigación destinados a averiguar si los personajes (Gigantes) que nos ocupan eran conocidos en tierras italianas, y los resultados han sido en todos los casos negativos. Por otra parte hemos tenido la oportunidad de contemplar personalmente la procesión del Corpus en Milán y en Génova, en donde no figuraba ningún elemento representativo que recordase a nuestros gigantes. También hay que señalar que el erudito folclorista italiano Sr. Pitrié en su notable obra en la que estudia las tradiciones y costumbres de Italia, no habla en la misma de Gigantes pero, en cambio comenta la presencia de otras bestias y "ninots" más o menos semejantes a nuestras bestias comunes españolas. También, en la crítica cómica que hace el viajero célebre italiano Fray Francisco Caimo, comenta que a su entender jamás han existido en Italia Gigantes, por lo menos desde el siglo XVIII a nuestros días.

Es difícil establecer un área geográfica regular y permanente de los Gigantes. En muchos países de cultura latina no existe de los mismos el menor rastro. En cambio, los encontramos bien arraigados en las tierras de la civilización flamenca y anglo-sajona. Si solamente los encontráramos en Flandes (Holanda) podríamos creer que son de influencia española y que se han establecido más tarde en

tierras francesas vecinas de Bélgica, pero su presencia (de los gigantes) es difícil e hipotética en Inglaterra. Por otro lado, creemos aceptable la teoría de que los Gigantes europeos son de influencia española, ya que no encontramos la presencia de tal costumbre en ningún otro país de cultura italiana sino en nuestra casa. Por tal causa nos encontramos el caso de Barcelona que fue una de las primeras ciudades del mundo católico que celebra regularmente las procesiones de Corpus y una cincuentena de años después de su instauración ya formaban parte del séquito dos figuras en forma de gigantes. Estos hechos nos dan lugar a preguntar si fue Barcelona la primera ciudad del mundo donde formaban parte de la procesión unos "pregigantes" que a través de los cambios del tiempo y costumbres y con vistas a mejorar dichas procesiones, han llegado a ser los Gigantes actuales. Claro que todo ello no es más que una hipótesis.

Para poder aseverar una base firme de tales hechos faltan aún datos sobre la posible existencia de Gigantes en tiempos pasados en muchos países donde hoy son desconocidos. Además, entre Calatufña y el norte de Francia se nos interpone el Gigante San Cristóbal de Aix-en-Provence y antes de tenerlo esta ciudad, por los datos que hasta ahora conocemos, sabemos actualmente que también salían en Barcelona y si tenemos en cuenta la diferencia de importancia entre ambas ciudades, creemos más lógico que Aix-en-Provence copiase de Barcelona que al revés.

(Bibliografía: Gudios "Els Gegants en el programa de les festes de Vic del any 1992", Barcelona 1955)

(continuará)



MOBEL RECORD, S.A.

EL RECORD DEL MUEBLE

Pasadas las fiestas falleras, la procesión al Cristo del Mar

■ Julio Sansano

Pasadas ya las fiestas falleras, que tan fuertemente están arraigando en Benicarló, y cuando todavía resuenan en nuestros oídos la algarabía de les "despertaes" y el retumbar estruendoso de los "petardos", nuestra ciudad, Benicarló todo, se apresta para la procesión del Santísimo Cristo del Mar.

Auquellas gentes, aquellos hombres, mujeres y niños, que al son de "la manta al coll i el cabasset", supieron divertirse ruidosamente, son los mismos que ahora con emoción, con devoción hacia su Cristo, son portadores de la fe y fervor de un pueblo que ama y respeta, ante todo, al Santísimo Cristo del Mar. Y lo hace con el recogimiento y virtud que son herencia de sus mayores. Con la emoción contenida, que hace que asome una lágrima de pena a sus ojos por su cruz, y a sus labios, una plegaria en forma de ruego, por su perdón: Santísimo Cristo del Mar; a los pies del árbol de sagradas ramas que envuelven y abrazan a todo Benicarló, sus gentes, tus siervos, se complacen en

arrodillarse ante Ti, para contarte sus tristezas y ofrecerte sus alegrías, a ti, Señor, que con tan suave ternura, arrancas las graves fatigas de las gentes que sufren. Tú, Señor, no hablas, no dices nada; mas, para nosotros, hablan por Ti dulcemente, esos clavos con los que estás unido a tu Cruz, esas espinas que oprimen tu frente, que dolorida y apenada inclinas. Hablan por Ti, la sangre que mana de la herida de tu pecho...

Y todos esos hombre, mujeres y niños de Benicarló, que saben divertirse con sus fiestas, también saben entender tu mensaje de amor y de paz, y hablar en tu santuario con la cabeza humillada. Nuestra fe, la fe del pueblo de Benicarló por el Santísimo Cristo del Mar, no se compra con dinero, ni la enseñan en ningún libro. Germina en nosotros desde el día que nacemos, y se transmite y se prolonga después de nosotros, en nuestras raíces de amor y de fe hacia el Santísimo Cristo del Mar, que se ahondan, imperecederas, en la noche de los tiempos.

DIME PAPA, ¿POR QUÉ AL CRISTO NO LO BAJAN DE LA CRUZ?

■ Julio Sansano

Olor de cera quemada. Silencio.

Fervor en los corazones. Devoción.

Miles de cirios amarillentos
van iluminando las calles.

Nadie pregunta qué pasa
que todo el pueblo lo sabe,
es la procesión de la fe
al Santísimo Cristo del Mar.

Mi hijo de cuatro años
viendo al Cristo que se acerca
con el rostro ensagrentado
y allí clavado en su cruz,
me pregunta, muy apenado
con un hilillo de voz.

- Dime papá, ¿por qué el Cristo
está siempre allí clavado

con los brazos estirados?

¿No se cansa de estar siempre así?

¿Por qué con tanta gente que le quiere
de esta cruz no lo liberan?

Su manita delicada

fuertemente se aferraba a la mía,

él quería una razón

para la que no comprendía.

- Hijo mío, Él está en la Cruz

por todos nosotros,

y sus brazos están abiertos

porque ama a todo el mundo,

a todos los acoge y perdona

bajo su abrazo infinito.

Nadie sabe tanto de amor

porque nadie el dolor

tan fuerte saboreó.

Nunca dejará la Cruz

que se impuso por los hombres,
no dejarán de sangrar

estos pinchos de su frente

ni se cerrará la herida

que va sangrando en su pecho,

hasta que los hombres se amen

y llegue a la paz al cielo,

hasta que no hayan más guerras

y se maten los hermanos

no podrá bajar de la cruz

ni podrá mover sus manos.

- Me parece que al pasar

me ha mirado y sonreído

el Santísimo Cristo del Mar.

¿Por qué habrá sido, papá?

- Porque El ama a los niños

que tienen aún su alma pura,

en sus corazones no hay odio,

y están llenos de ternura.

- ¿Por qué siendo tan bueno

está siempre aquí en Benicarló?

- Porque un día, hace ya muchísimos años,

llegó por el mar a este pueblo,

y las gentes que aquí vivían

lo acogieron al momento

con tanto amor y respeto,

que ya nunca pudo dejarlos.

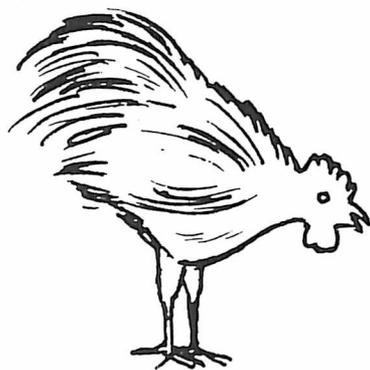
¡Y por esto, hijo mío,

que el Santísimo Cristo del Mar

ama tanto y tanto a Benicarló



LIBRE PUBLICIDAD



PICOTAZOS

por GALLITO

PRESENTACIÓN:

Soy un gallo noble y peleón. No una gallina acurrucada. Al que le pique que se rasque. Por eso me llaman "Gallito".

SEMANA SANTA

Pasión, muerte, resurrección y gloria... La Iglesia le da su toque espiritual y Ángel Rodríguez en su habitual "N'hi ha un fart" del 14/4/92 su toque tan original.

¿Y Gallito qué toque...?

Pues lo que se tiene que sufrir para estar en la gloria (más sufren los que no la tienen).

BASURA...CORRUPCIÓN

¿Cuánta LIMPIEZA hace falta?

Tanto física como moralmente. Cuando tanto se habla de la CONVERGENCIA hay que tocar con los pies en el suelo y empezar por la "A".

Estos días de Semana Santa, "Gallito" propone meditar sobre 2 artículos: MEDIO AMBIENTE de Pilar Cernuda y EN DEFENSA DE LA POLÍTICA por Juan Pablo Fusi.

**BASURA... CORRUPCIÓN...
INO!
LIMPIEZA
ISI!**

MEDIO AMBIENTE

Desde el Parlamento Europeo nos llegan normativas nuevas sobre medio ambiente; los verdes y los ecologistas nos golpean diariamente las conciencias reivindicando un mejor medio ambiente; cualquier obra pública medianamente importante debe enfrentarse con problemas de medio ambiente; el fiscal general Torres Borsault está empeñado en resolver cuestiones de medio ambiente. Aquí se nos llena a todos la boca de bellas

palabras sobre medio ambiente; acudimos a mesas redondas para hablar de la defensa del medio ambiente; se publican libros maravillosos para niños sobre medio ambiente y, sin embargo, nos importa un comino el medio ambiente.

Somos los primeros en apoyar cualquier manifestación contra una central eléctrica o química; ponemos cara de asco cuando en la televisión nos muestran cómo bajan las aguas de un río por una populosa ciudad; sacamos los colores a quien osa fumar en el avión en un asiento de no fumadores... y nos parece absolutamente normal que en la barra de un bar los clientes tiren las cáscaras de las gambas al suelo y los huesos de las aceitunas, y las servilletas de papel, y todo lo que se les ponga por delante. Somos un país sucio de solemnidad, un país sucio hasta decir basta, y el problema de que nuestras ciudades den vergüenza no está en unos Ayuntamientos más o menos eficaces, sino en nosotros mismos.

No valen los camiones "supersofisticados", ni los presupuestos extra, ni contratar a más gente para que recojan las bolsas de basura. Nada vale si no actuamos de firme contra la suciedad que nos invade.

Nos tomamos las papeleras a título de inventario, y lo habitual es verlas rodeadas de porquería, pero no con la porquería dentro. La moda de ciertos jóvenes es tomar la cerveza y el "gin-tonic" en la calle, dejando las botellas y los restos de comida en las aceras o en los bancos cercanos; la televisión anuncia estupendas bolsas para guardar la basura que no cuestan mucho, pero, sin embargo, los españoles siguen em-

peñados en utilizar las bolsas del "super", que se rompen a la primera y dejan todo desperdigado en torno a los contenedores municipales y portales. Y, para más inri, los propietarios de perritos y demás animales, no están en absoluto concienciados para hacerse cargo de las necesidades fisiológicas de esos perritos y gatitos, y los sacan a la calle para hacer "pis y pas" sin ocuparse de nada más, de forma que ellos, los propietarios, disfrutan de su compañía, y el resto de los ciudadanos sufrimos sus cacacas, porque hay que ver qué incivismo hay en torno a los animales caseiros. En otras ciudades se obliga a que los que tienen perro dejen todo limpio como los chorros del oro, y lo dejan, con adminículos especiales y sobre todo con muy buena voluntad. Pero aquí no, qué va, el respeto a los demás brilla por su ausencia.

Mucho medio ambiente es lo que tenemos, y muy mala educación en cuanto a limpieza se refiere. Hace nada se decía que España era el país europeo que más gastaba en jabón y en la que más se bañaba la gente, con Francia en último lugar; pues aquí olernos todos muy bien, pero de limpieza sabemos todos muy poco. Y desde luego, la mayoría de las ciudades francesas nos pueden dar lecciones en cuestiones de limpieza callejera. Sólo reaccionamos ante la multa, que ya es triste. Los ceniceros de los coches se vacían en la calle donde se ha aparcado, las cajetillas acabadas se tiran por la ventanilla, los papeles se dejan en plena acera sin ningún disimulo, y el chicle se pega en cualquier parte. Incluso en los bajos de la mesa del restaurante, no hay más que hacer la prueba. Presumimos de

limpieza en casa, pero nos importa un cuerno lo que hacemos fuera de casa; que limpien otros.

Y mejor no hablar de las comidas campestres; el paso de una familia por un monte, un prado o una playa, deja el monte, el prado y la playa sembrados de servilletas de papel y restos de tortilla y pollo. Cuando no se lleva a la práctica esa bonita costumbre de meter todo en una bolsa de plástico que se tira después al lado de la carretera.

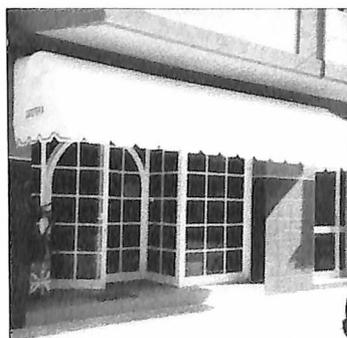
A los niños se les enseña en el colegio que fumar es malísimo, y miran a sus padres con cara de reproche cuando encienden un cigarrillo; incluso hay quien ha aprendido a llorar para evitar así que su padre o su madre prosigan con ese vicio, pero, sin embargo, poco se les dice en el colegio a esos niños sobre la necesidad de no crear más focos de basura, que bastantes hay ya. La mayoría de las puertas de los colegios están cuajadas de papeles de "bimbollos", cáscaras de pipas y envoltorios de chicles y caramelos. Las clases hace tiempo que no las cultivo, no sé como andarán, pero seguro que se obliga a los niños a mantenerlas limpias de polvo y paja, pero no se les da instrucciones para que además de la clase todo lo demás lo mantengan también reluciente.

Tengo sólo un respeto a medias por los ecologistas. Si dedicaran sólo un cincuenta por ciento de su tiempo a hablar de limpieza, les tendría mucho más. Pero para ellos la defensa de la naturaleza consiste mayormente en la preservación de especies raras o ver qué se hace con los residuos nucleares. Y no todo es eso.

Cafetería Ilama

C/. Doctor Fleming, 69
Teléfono (964) 46 05 55

12580 BENICARLÓ



- Tapas
- Bocadillos
- Platos Combinados
- Comida para llevar
- Encargos: ☎ 46 05 55

EN DEFENSA DE LA POLÍTICA

Tal es el desmayado estado en que se halla la política española, que se hace necesario -y urge, por ello- un nuevo y gran esfuerzo común que propicie e impulse su regeneración. A él están convocados todos cuantos tengan alguna responsabilidad -la que sea- en la vida pública. Pero muy especialmente, por lo que se verá al final, historiadores, especialistas en ciencias políticas y sociales, filósofos, ensayistas, economistas, esto es, las minorías culturales (digámoslo sin temor alguno). Se trata de defender la política como lo que verdaderamente es, en toda su grandeza: como actividad libre y moral que articula y vertebrata la vida en común.

Porque la realidad es que la inmensa mayoría de los españoles tiene, a la hora actual, una percepción radicalmente negativa de la política y que los más de ellos la aceptan, en todo caso, ya sólo como un mal necesario. Estamos asistiendo a algo que es sin duda verdaderamente grave: al desprestigio acelerado y colosal, y quién sabe si irreversible, de la política. Los escándalos financieros y políticos; las huelgas, la desafinante prepotencia sindical; el recurso permanente a la presión callejera y al conflicto como forma de negociación; la cristalización de una cultura de masas detestablemente vulgar y estúpida, hecha de deplorables melodramas televisivos, amarillismo informativo, populismo radiofónico y chauvismo deportivo; la imposición de contraculturas juveniles moralmente pobres, estéticamente deleznable y políticamente nulas; el brutal desprecio que por la vida colectiva se percibe en todas partes (como prueba el estado de suciedad realmente calamitoso, repulsivo, de parques, jardines y calles); el pavoroso retroceso que en los niveles de instrucción de las generaciones jóvenes se observa; todo ello no son sino síntomas de algo mucho más profundo: de la no existencia de principios de autoridad moral y política que articulen y cohesionen la sociedad.

Muchas de las cuestiones

mencionadas -cultura, educación, higiene pública, por ejemplo- parecen en principio ajenas a la política y en parte, lo son. Su análisis llevaría a tener que plantearnos en profundidad problemas de capital importancia de la cultura colectiva de los españoles, de su mentalidad, formas de comportamiento, creencias y actitudes, que excederían con mucho la capacidad de estas páginas. Pero la política tiene, pese a todo, responsabilidades esenciales. Porque las sociedades modernas y libres, y España es una de ellas, se fundamentan en sistemas de creencias y valores secularizados -la ética del trabajo, los derechos y deberes del individuo, la igualdad de oportunidades, la tolerancia, el pluralismo, la libertad, la justicia-, sancionados por leyes escritas y por la opinión pública. Por eso, la política, en tanto que actividad que regula el orden colectivo y que procura el bienestar de la comunidad, es el mecanismo esencial en la regulación de la sociedad, la fuerza que garantiza la cohesión social y que inculca el sentido del deber y la disciplina necesarios para la convivencia en libertad.

Se entiende así mejor lo que ocurre donde, como en España, la política -y no, este o aquel gobierno- hace crisis, pierde su legitimidad moral ante los ciudadanos. Lo que sigue es la confusión de normas y roles, la desorganización social, la aparición y generalización de conductas colectivas anti-sociales y disolventes, la alteración de la convivencia. Eso es lo que ha pasado en nuestro país. El Parlamento carece -dígame lo que se quiera- de prestigio y autoridad. Salvo cuando la política se convierte en espectáculo -con ocasión de algunos debates señalados-, apenas si nadie le presta atención alguna: en un país donde la información es inundatoria, donde hasta la Prensa de calidad informa con obsesiva y escabrosa minuciosidad de cualquier manifestación de patología criminal y/o sexual que pueda producirse, no existe ya la crónica parlamentaria. Los partidos son oligarquías cerradas, ocupadas o en

oscuras labores de intendencia o en torvas luchas de facción. La Prensa y los sindicatos son meros cripto-partidos, seducidos por su poder respectivo, metidos por ello de hoz y coque en la política y desvirtuando así dos factores capitales de la vida democrática, la información y las relaciones laborales. El lenguaje público se ha trivializado y empobrecido. La política parece las más de las veces una mala crónica de chascarrillos personales, a veces escandalosos y casi siempre irrelevantes. No hay ideas sustantivas, ni políticas de interés. No hay salud política: vote o no la gente, es un hecho que ni el Gobierno ni las oposiciones tienen la adhesión cordial de la opinión.

Por supuesto que el grado de complicidad que en tal situación tenemos los españoles no es el mismo. La responsabilidad está, en primer lugar, en el poder político, precisamente por esa función de regulación y cohesión que, como decía, la política tiene en la sociedad moderna. Pero está también -conviene no engañarse- en los restantes poderes: en el poder informativo y en el poder social (sindicatos, empresarios); en el poder burocrático y en el poder financiero; en el poder religioso y en el poder intelectual y educativo -poder moral, en suma-, etcétera. Lo que ocurre en España, quede claro, es un fracaso colectivo.

La regeneración política es, pues, la primera urgencia de esta sociedad. La política vuelve a ser, para nosotros, un problema pedagógico y un problema moral. Es preciso, primero, que quienes saben de teoría política, de economía, de historia, de ciencias sociales eduquen sistemáticamente a los españoles con ideas claras y lenguajes rigurosos y precisos en lo que cabe y debe hacerse desde el Estado para el gobierno y el bienestar del país. Se necesita, pues, ante todo, seriedad, competencia, rigor.

Es preciso, en segundo lugar, recobrar el pulso moral, limpiar -así, como suena- la política, que la política, no siga ni un instante más caminando sin rendir homenaje permanente a la moral. Por lo que sea, aquí, no basta, como

en otras democracias modernas, crear sistemas de equilibrios institucionales entre los distintos poderes (que, además, ya existen). Hay que hacer, como sea, que renazcan en la vida pública los ideales de la "virtud" ciudadana -austeridad, sencillez, autodisciplina, renuncia al beneficio privado, mesura, moderación-, las virtudes, en suma, que constituyeron el fundamento de la libertad de los antiguos. Más sencillamente, se necesita recuperar eso que se llama en el uso coloquial honestidad, decencia, algo que la inteligencia más roma entiende intuitivamente de inmediato en qué consiste.

La política democrática es, ante todo, un proyecto moral: creemos en ella porque la democracia nos parece un orden legal mejor a cualquier otro. Irrita verla en España secuestrada por la inmoralidad y la incompetencia (que es, además, otra forma de inmoralidad). Es mucho lo que nos va en todo ello: con más nitidez que nunca hoy es claro que la suerte de España está ligada al funcionamiento de la democracia.

JUAN PABLO FUSI

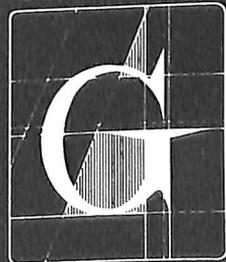
DESPEDIDA

Hechos los 2 picotazos de rigor (que valen por 10) y viendo alborotado el gallinero me despedido de Uds. con las mismas palabras con que me he presentado. Soy un gallo noble y peleón. Al que le pique que se rasque. Por eso me llaman "Gallito".

NOTA DE LA REDACCIÓN

Aclaremos que "Gallito" ese animalito simpático, inteligente y juguetón lo forman, TODO EL EQUIPO DE REDACCIÓN Y QUIEN QUIERA, mandar un picotazo de "calidad" y "actualidad".

GRAFICAS



GRAFISA, S L

FORMULARIOS INFORMATICA

IMPRESOS, PUBLICACIONES, CATALOGOS,
ETIQUETAS, LOGOTIPOS

SAN FRANCISCO, 115 - TEL. (964) 47 39 04 - 47 07 60 - FAX (964) 47 42 04

12580 BENICARLÓ (Castellón)

50 AÑOS EN LA VIDA DE UN PUEBLO

Prisa y urgencia

■ José María Febrer Callís

Algunos lectores de este espacio han hablado sobre la necesidad de referirnos a tiempos más cercanos a los actuales. Es decir, desde el inicio de la transición hasta hoy. Sí. Puede hacerse. Considero que tal vez sería de un MAYOR INTERÉS AUNQUE DE UNA MENOR COMPRENSIÓN pues si no se habla de hechos pasados, difícilmente se comprenden los presentes. Pero como esto no va a ser motivo de polémica, hablaremos de la transición y sólo nos referiremos a hechos pasados que hayan podido influir en ella.

Al iniciarse el cambio político fue necesario dotar a la Nación de mecanismos no existentes y precisos para poder marcar los caminos de un régimen democrático.

Motivo será el que en su día nos ocupemos de ellos, centrando la atención, en el espacio de hoy en la necesidad de tener ya un gobierno con resultado de la soberanía popular y ésta sólo

podía ponerse de manifiesto a través de UNAS ELECCIONES en las que el pueblo participaría a través de cuanto unos y otros le ofrecieran. Es pues lógico hablar de ellas. Estas opciones eran numerosísimas, ofrecían programas de lo más variado. Unos con una marcada continuación de régimen anterior -eran los denominados "de derechas"- y los había muchos más "de izquierdas" aunque muchos de sus programas coincidían en lugares comunes y lo único que variaba era el nombre de la opción y la de su líder. Entre éstos habían muchos totalmente desconocidos, y que se hallaban en el recuerdo de un pasado lejano. Otros eran conocidos posiblemente en su barrio o incluso sólo en su domicilio a la hora de las comidas, pero en todos ellos había un "afán político" que para conseguirse era preciso, lógico es, el darse a conocer y para ello nada mejor que el dedicarse al mitineo, sin tener en cuenta la importancia, la re-

percusión que podía tener no sólo cuanto se dijera sino cuantas promesas, algunas innecesarias por el momento, se hacían. Entre "derechas e izquierdas" se encontraba el CENTRO y fue tal vez error que la acción de éste se centrara en un PARTIDO cuando mejor hubiera sido, tal vez, una coalición pues la unidad no dejaba contentos a unos ni a otros de los que la formaban ya que para ello, todos, tenían que renunciar a parte de su ideología.

La clase política estaba POCO PREPARADA y no tuvo en cuenta que la población NO ESTABA PREPARADA PARA, "DE GOLPE" ASUMIR UNA NUEVA SITUACIÓN. Tal vez, parte de culpa por esa no preparación de las gentes la tenía el régimen anterior pero es éste otro tema.

La preparación y desarrollo de esta primera CAMPAÑA ELECTORAL me hizo pensar no sólo en el presente sino en el futuro y esta preocupación iba en aumento cada vez que quienes

se ocupaban de "mitinear", me solicitaban un guión de parlamento con el fin de seguir en su misión. Tanto fue así que junto con un gran amigo y compañero VICENTE NAVARRO MOYA, pensamos que sería preciso poner "precio" a nuestra ayuda. Decidimos que fuera "la voluntad" pero por aquellos tiempos ésta era muy poca.

No pedían esta "petición de ayuda" las "grandes cabezas pensantes" sino las huestes de ellas. Esas privilegiadas, aunque pocas, fueron las que tal vez podrían explicarnos la situación actual y no unas ni otras, sino TODAS.

Hicimos unos guiones. Tengo a mano alguno de ellos y por esto puedo reproducirlo. Nombre del pueblo. Secano o regadío. Hábitos y costumbres alimenticias (este dato era muy importante pues tenía relación con la terminación del acto político). Relaciones con el alcalde actual y los anteriores. Era importante conocer esta relación

Propaganda electoral



Los muebles
para vivir mejor

MUEBLES PALAU, S.A.
apartado 22 - tel. (9649 47 17 50*)

12580 BENICARLÓ
telex 65544 palau e - fax 964 / 47 09 72



Viejos líderes.



Viejos líderes aparecen

con el cura, médico, maestro, boticario así como las gentes políticas "de antes". En fin; si el mitin tenía que ser "de derechas" izquierdas o ni lo uno ni lo otro".

En un caso, por culpa del cambio de uno de nuestros guiones, dio lugar a un curioso incidente, que dio lugar a un verdadero desastre, pues el orador, empezó diciendo:

-¡Amigos! ¡Amigos todos! Vosotros YA ME CONOCÉIS!

La respuesta fue: ¡Demasiado! ¡Vestea, perdut, mes que perdut!

Y el acto acabó con "el ball de Torrent".

También se planteaba la forma y manera de terminar el acto pero se llegó a la conclusión que sobre unos VÍTORES COMUNES A TODOS, habían los "MUERAS" que éstos, lógicamente variaban. Importante era el conocer si en el pueblo había quien podía proporcionar "pañuelos", gorros, así como "prendas de miliciano". Esto tenía una tremenda importancia ya que el atuendo era parte importante del acto.

Lo que no se podía ofrecer eran puentes donde no habían ríos ni barrancos, al igual que no podía hablarse de colocar huertas, cordilleras y montañas en pleno mar.

Fue, acudiendo a estos mítines cuando me di cuenta que si bien EL PASAR DE UN RÉGIMEN A OTRO SE HABÍA REALIZADO CON AFORTUNADO ACIERTO, sería difícil, si no se tenía una gran cautela, que EL CONCEPTO DE DEMOCRACIA

NO FUERA COMPRENDIDO, hecho éste que en más de una ocasión se puso y se está continuando, de manifiesto. No olvidaba que también, hacia ya más de medio siglo, había vivido una situación muy parecida y que motivó a lo que, tal vez, hubiera podido ser evitado.

El concepto, el de DEMOCRACIA, no consistía en decir a grandes voces lo que antaño eran "palabras soeces y blasfemas" que se musitaban entre dientes. Ni era tampoco el meterse con la madre de muchos, atribuyéndola oficios que no ejerció. El no incluir rápidamente el vocabulario estas nuevas palabras era suficiente para que uno fuera ya etiquetado como "facha". Ello motivó que en una de mis pocas intervenciones, por aquellas épocas, dije todo el amplio vocabulario nuevo, con el fin de que no se me considerase "progresista".

Es preciso ahora, hacer referencia a algo tan importante como es el empleo del "sentido del humor" habida cuenta que muchas cosas era imposible que fuesen tomadas en serio, aunque es posible que, ese sentido, no sea comprendido más que por una minoría, los que no saben que la inteligencia permite decir lo que se piensa, donde, como y cuando se quiera, exponiendo, que no imponiendo una idea o concepto.

Lo bien cierto es que era difícil, en aquellas primeras elecciones democráticas, la valoración de algún líder, hasta entonces "nuevo en esta plaza" y que era más valorado por su figura

que por su contenido político. Tanto es así que más de un voto se consiguió por este aspecto, llegando incluso a ser, menos que un clamor pero sí en número que se oía, que ciertas féminas, centraban su mayor deseo en tener "un hijo de un líder determinado" aunque es posible que fuese ese concepto más desde el punto de vista espiritual que no real. Había peticiones, en las manifestaciones de las que hubo muchas, cuyas peticiones no se acababan de comprender. Recuerdo una que pedía: LIBERTAD (es lógico) AMNISTÍA (también lo es) y UNA TÍA CADA DÍA (lo que era ya de más difícil comprensión) pues dejaba de tener en cuenta uno de los capítulos más importantes que rigen todo estado democrático y que es la igualdad de todos sin distinción de clases, sexos, ni religiones.

Ahora al contemplar estas manifestaciones, así como algunas peticiones, se da cuenta del confusionismo existente en un principio. Se hicieron infinidad de huelgas pues ellas eran una manera de acotar el nuevo estado. Yo también la hice, pero al preguntar el motivo por el que se me pedía que la hiciera fue una lógica respuesta: ¡Che! Si la fan tots, tu no la vols fer! Y así, sin enterarme, la hice.

Mucho de lo sucedido se había considerado entre quienes hablaron de estos temas en el denominado CONTUBERNIO DE MUNICH. Allí se habló mucho y se concluyó más, pero lo cierto es que quienes estuvieron en ese "contubernio" fueron rápidamente "desterrados" en lugares en los que el contacto entre ellos no fuera posible. En Munich había gente muy valiosa del Régimen anterior y que después han demostrado su valía política.

A la vista de cuanto ocurría y viendo próximas las elecciones MUNICIPALES Y AUTONÓMICAS fue cuando creí conveniente tomar parte activa en la política de una ciudad en la que estaba ligado por vínculos valiosos.

Esta preparación consistía en estudiar los problemas que podían plantearse en un futuro próximo y debido a la confrontación entre "vencedores que podían ser tenidos como vencidos" y "vencidos que enarbolaban bandera de vencedores". Este enfrentamiento era un punto que me hizo pensar. Punto importante y que fue aquél que dio motivo a los denominados en esta etapa GRUPOS INDEPENDIENTES, con misión muy concreta. Una misión que tal vez, todavía hoy, no haya sido comprendida ni valorada, pero tal vez, el paso del tiempo la hará comprender. El paso de este "tiempo" era motivo para que no tratase de la situación actual de manera inmediata pues la relación entre estos GRUPOS INDEPENDIENTES, con INDEPENDENCIA VERDADERA y la SITUACIÓN ACTUAL TIENEN UNA GRAN RELACIÓN. Puede darse cuenta de ello el lector con sólo ver lo que ocurre hoy en las Corporaciones que en las primeras épocas tuvieron al frente a estos grupos que evitaron y ello será preciso recordarlo, muchos, muchísimos problemas, por el simple motivo que, entonces a toda "idea política" se anteponía la situación y problemas propios de la ciudad, pueblo o aldea.

¡Por fin!



O R E M A R, S. A.

Avda. Marqués de Benicarló, 39 - Tel. 47 19 45

le ofrece su SECCIÓN DE NÁUTICA DEPORTIVA, un equipo de profesionales a su servicio



Cada época del año se caracteriza por la puesta en marcha de alguna patología típica y así, si se decía que la época de floración de primavera podía dar lugar a exacerbadación de procesos alérgicos consecuentes al polen, es en abril, mes de las aguas mil, cuando aparecen manifestaciones típicas que es interesante valorar.

Los que tienen "estómago delicado", saben que, precisamente, por este tiempo suelen tener molestias que, con un poco de cuidado, ceden sin más y así, una alimentación a base de leche y purés, es suficiente. Es por lo común, una sensación que bien podría definirse como "hambre dolorosa" ya que basta con comer algo "no fuerte" para que desaparezca. En ocasiones se "nota el estómago" con la sensación que éste se hallase "hinchado". Estas molestias, como se ha dicho, ceden pero y ello es importante, pueden aparecer de nuevo en otoño. A pesar de que estas molestias no pasen de considerarse como a tales, obligan a consulta médica ya que pueden ser el principio de procesos, que, al no ser tratados, pueden dar lugar a alteraciones, a la larga, preocupantes. Es necesario insistir una vez más

en que la aparición de cualquier sintomatología que aparece y desaparece "sin más" pero lo hace de forma reiterada, obliga a la búsqueda de la causa que la produce.

Otro proceso interesante es el que da lugar a DIARRREAS que si bien son molestas, ceden si se tratan de manera adecuada, pero si bien el síntoma es el mismo, no lo son las causas que las producen. Un proceso viral, una comida indigesta o en no buenas condiciones, sin alteraciones del sabor, el comer frutas y verduras sin haberlas lavado abundantemente con agua controlada, pueden ser la causa. Al notar ya el síntoma, cabe hacerse una muy simple pregunta: ¿Qué es lo que más molesta y lo que en mayor cantidad se pierde? Heces líquidas, de manera tal que parece que están formadas exclusivamente por agua. Por tanto es éste un punto a tener presente, pues, pueden disminuirse o incluso desaparecer esta situación con la simple toma abundante de AGUA. Pero junto a ésta se pierden también sales y entre ellas las de sodio y bicarbonatas ocupan un primer lugar. Buena medida, ante esta situación, es el instaurar una dieta tan simple como sencilla:

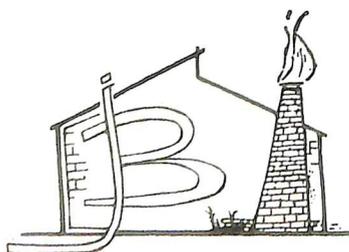
En un litro de agua controlada, añadir un par o tres cucharaditas o terrones de azúcar. Una pequeña cantidad (cucharadita pequeña) de sal y otra colmada de BICARBONATO. Puede añadirse el zumo de uno o dos limones para hacer más agradable el sabor. Una dieta de unas diez o doce horas, tomando como única alimentación esta "preparación" puede ser suficiente para ver desaparecer esta molesta diarrea. Importante es, después, iniciar de forma escalonada, el paso a la alimentación corriente, dando prioridad el primer día a el arroz y la carne, no grasa, asada. Es necesario hablar, sin embargo, de las más frecuentes causas de esta diarrea y para ello no debemos olvidar lo que se conoce como "gripe intestinal" proceso éste debido a un virus que es su causa. Si el cuadro no cede, con estas simples medidas se hace necesaria la visita médica. Sin embargo, si la repercusión sobre el estado general no es importante o aparecen otros síntomas alarmantes, una diarrea no es motivo para considerarla, en principio, como situación de "urgencia".

Muy importante es el hablar de las preocupaciones que deben tomarse en

cuanto al AGUA vehículo que puede ser transmisor y por tanto causa, de estos procesos. NO debe beberse agua de cualquier algibe o fuentecilla que no esté bajo control y mucho más cuando, de existir estas contaminaciones, no influyen en el sabor.

En estos tiempos en los que, la presencia del calor, puede hacer apetecible el baño ya sea en piscina o en el mar es necesario tomar las medidas oportunas y que no son otras que las de someterse a importante ducha con agua que se sepa no puede estar contaminada.

En estos días de fiesta, deben cuidarse cuanto se refiere a la alimentación con especial cuidado de aquéllas



CONSTRUCCIONES
J. Borrás, s.l.

EL RECORD DE LA CONSTRUCCIÓN

en las que interviene la leche o los huevos o sus derivados y cuidado especial deberá tenerse en cuanto a su conservación, no siendo aconsejable las "entradas y salidas" de un alimento en la nevera para su "conservación".

La acción del SOL sobre la piel debe conocerse pues si bien, dosificado el tiempo de exposición, es beneficioso, no hay que olvidar que una exposición duradera, siempre, pero más en los primeros días, puede dar lugar a trastornos que son más importantes o pueden serlo, que la simple "irritación solar".

Otro punto interesante. Es posible que al comienzo de la primavera aparezca una molestia que es frecuente. Se conoce con el nombre de "lumbalgia" aunque sus causas son diferentes a este tipo de procesos presentados en otras épocas del año. Es una molestia que cede a los pocos días y sin secuela alguna. La etiología, es decir, su causa no es del todo conocida. Éste es el motivo por el que, por esta época se hable de "epidemias" en este sentido, no por su contagiosidad, sino por su aparición en individuos que, por otra parte no presentan alteración alguna en su aparato locomotor.

Finalmente: en ocasiones se aprovechan estos días de vacaciones para cambiar del lugar habitual por otro cuyo CLIMA y COSTUMBRES ALIMENTICIAS son diferentes. Es conveniente el no pasar de unos hábitos alimenticios a otros completamente diferentes cosa que puede hacerse en un plazo



de un par o tres de días, mas, si por lo que fuere, se hace una comida copiosa, es bueno que la otra toma de alimentación sea reducida y con alimentos simples.

Es motivo, también ahora, para recordar que, por las posibilidades de producirse heridas, se tenga al día cuanto se refiere a la vacunación ANTITETÁNICA ya que esta protección evita una serie de situaciones más molestas que preocupantes, pero ante las que es necesario tomar las oportunas precauciones. Nos referimos a la VACUNACIÓN ANTITETÁNICA que es diferente a la inyección de GAMMA GLOBULINA, pues si la primera da lugar a una protección sin influir el tiempo, la otra, la glamaglobulina protege solamente durante un tiempo determinado.

Si tenemos cuidado con el SOL, si no olvidamos la importancia y necesidad de un aporte abundante de agua CONTROLADA y si aceptamos los cambios de alimentación de manera razonada, a buen seguro se conseguirán evitar molestias

en unos días de descanso y vacación.

Sin embargo, ante cualquier situación dudosa, por pequeña que sea esta duda, hay que tener en cuenta que es el estamento sanitario quien debe informarnos y seguir sus indicaciones, pero también es lógico, tener unos conocimientos básicos sobre procesos que no precisan de una "urgencia" inmediata. Será así, de esa manera cuando, tal vez, estos servicios asistenciales se encontrarán con menos agobio, una situación ésta, que puede disminuirse en beneficio de todos y más en épocas en las que hay aumento de población.

Felices Pascuas para todos y recordemos que lo importante es VIVIR BIEN y que para ello debemos ser nosotros los que debemos y se puede, hacer lo posible. No pensemos que cuanto sucede debe ser solucionado con MEDICACIÓN. Ésta es evidentemente, importante, pero nuestro comportamiento, ordenando costumbres, relativamente nuevas en nuestras tierras, es factor que hay que considerar como de VITAL IMPORTANCIA.



COSAS QUE PASAN

Vi a una mujer preocupada -y fue por casualidad- que me dijo que venía a causa de su salud de ver a quien de ella cuidaba El médico del "seguro" que es quien da seguridad. Al preguntar el motivo de su gran preocupación me dijo que se debía a una gran confusión: El "galeno" le ha dicho que antes que nada debía aplicarle UN PROTOCOLO y la mujer no sabía si era pecaminoso el mandato que le hacían -que nunca le habían hecho en lo largo de su vida-. Ése el motivo primero pero un segundo había: Que estaba en plena cuaresma y si tal aplicación no precisaba después de una amplia confesión.

Juanito el vate

G

ELECTROFON, S.A.
FONTANERÍA Y ELECTRICIDAD

Noticias gráficas

■ Por JOPA

Las reuniones se vienen sucediendo en Benicarló de forma continuada y son el progreso cultural que la misma población configura para estar presente en todos los acontecimientos, entre los que cuenta por supuesto Televisión Benicarló, Canal 21, que desde la fecha de emisión de Benicarlándia, no ha dejado de transmitir hechos de la ciudad, incluido el Novenario al Cristo del Mar.



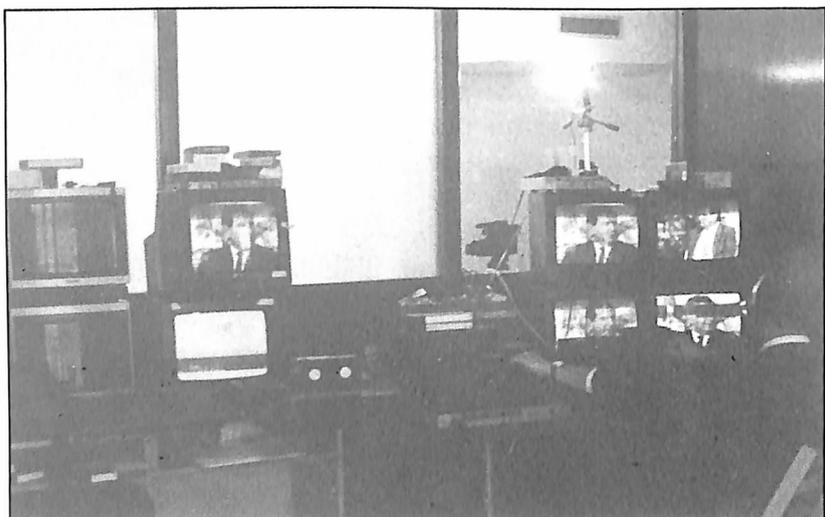
La Mujer Rural fue un tema que adquirió relieve e importancia en Benicarló, celebrándose unas conferencias que tuvieron un gran éxito de público.



La PYMEC siempre en brecha de actualidad, realizó asimismo reuniones en las que se ha tenido a los interesados informados con los famosos módulos. Serrano, secretario general de la PYMEC, dio explicaciones al respecto con el presidente Local Román Alberto al lado.



Unión Valenciana ha incrementado los contactos en los últimos tiempos en Benicarló, con reuniones a la que asistió la Presidente Local para poder informar al pueblo de los últimos acontecimientos.



Televisión Benicarló, Canal 21, estuvo en la brecha informativa durante los meses de diciembre hasta abril. Es pronto para anticipar acontecimientos, pero pronto podría estar semanalmente al servicio del tele-espectador, las noticias semanales en pantalla. Las gestiones ya están iniciadas.



TELYCO
GRUPO TELEFÓNICA

TELYCO BENICARLÓ
EQUIPOS Y SERVICIOS TELEFÓNICOS

Este Centro significa para su Empresa, la comodidad en adquisición de Equipos Telefónicos, Telefax, Teléfonos Móviles Automáticos, Centralitas, así como petición de Servicios Telefónicos en la zona, sin necesidad de trasladarse a Castellón.

C/. Hnos. Escuelas Cristianas, 10 – Tel. (964) 46 06 73 – Fax (964) 46 05 45 – 12580 **BENICARLÓ** (Castellón)

"AUTOVIMA", Peugeot-Talbot de Benicarló, gana el concurso "Club de la excelencia"

"El Concurso Servicio 1991" denominado "Club de la Excelencia" era otorgado como primer lugar a los servicios de "Autovima S.A., concesionario Peugeot-Talbot de Benicarló".

Para tal fin se reunían en Benicarló el Director Regional, José Manuel Pequeño Pozo, Jefe de Relaciones Públicas Joaquín Moreno Salinas, el Jefe de Distrito Post Venta Juan Tejero Ferrao y Vicente Agot Gerente de Autovima, junto con los demás socios en un acto que al margen de servir para la entrega de los premios a los trabajadores, 10 en total, servirá para recibir la firma la Estatuilla del galardón concedido el aprovechar para inaugurar el aula donde se impartirían cursos de enseñanza en los propios talleres de Autovima.

Dialogábamos con Vicente Agut, el gerente, que nos manifestaba que el galardón que habían recibido era como consecuencia del premio convocado por Peugeot-Talbot todos los años; un concurso en que se valoran la calidad en las reparaciones, el servicio al cliente, el montar piezas de origen, en de-

finitiva siempre va de cara al cliente, al buen servicio al cliente y este año nos ha correspondido a nosotros ganar este concurso entre todas las provincias que componen la Dirección regional número 6.

El primer clasificado como en esta ocasión ha sido el primer año, lo que sucede es que hace cinco años que estábamos entre los cinco primeros pero este año ha sido una gran satisfacción conseguir el primer premio.

En cuanto a las ventajas que puede significar para la firma es la de que nos ratifica de alguna forma que el camino que estamos siguiendo es el camino acertado de cara a la postventa de una concesión; lo más importante de un automóvil no es el momento de venderlo, es el seguimiento que se le hace después, el trato con el cliente y el cuidarle con mimo su vehículo.

¿Cómo está el mundo del automóvil hoy en día?

El mundo del automóvil está muy bien, y me refiero con ello en la base de que en principio estos tres primeros meses del año ha habido un aumento espectacular en la venta de vehículos, pero si lo comparamos

con las demás naciones europeas España está aún a años luz; ten presente que aquí en España tenemos 20 coches por cada cien habitantes, cuando poniendo un ejemplo: Alemania está por 50 coches por cada cien habitantes, eso quiere decir que en España, prácticamente estamos empezando aún en el mundo del automóvil.

En cuanto a la pregunta de si Autovima lidera la comarca del Maestrazgo debo decir que no, aquí en la Comarca del Maestrazgo hay muy buenos concesionarios, todos tienen muy buenos coches, lo que pasa es que cada uno lógicamente, definiendo su parcela y esa parcela nosotros, como todo el mundo tratamos de vender lo máximo posible.

Hoy fue inaugurada una sala para impartir estudios en el mismo taller; ¿Quiere ello decir que seguís creciendo Vicente?

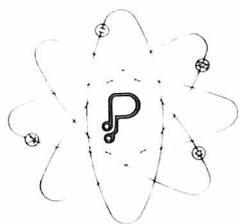
Lo que hemos inaugurado hoy ha sido una Sala de Formación Técnica que nos hacía mucha falta, porque cada vez que había que impartir cursos la gente se tenía que desplazar a Madrid o a Valencia y así de esta forma, tenemos la posibilidad

de que mediante medios-audio-visuales, podamos hacer, los cursos en casa, al mismo tiempo vendrán de otras concesiones a formarse aquí, por lo que es muy importante para nosotros esta aula de formación.

Aula que efectivamente la ofrecemos de todo corazón a todos los Centros Docentes de la Comarca, en la zona que nosotros representamos que es bastante extensa en pueblos, para que cualquier centro que la necesite está a su disposición o sea que si algún Instituto o Colegio quisiera en algún momento dado, dar algunas clases o conocer algo relacionado con el Automóvil, no tiene más que ponerse en contacto con nosotros y por supuesto que se la cedemos muy gustosamente.

Finalmente Vicente Agut agradecía a los clientes la confianza que nos han tenido, y a los que no lo han sido y pueden serlo o lo han sido, ratificarles nuestras instalaciones para que puedan usar de ellas, viendo siempre en ello un servicio, que está tendente a la mejor atención y servicio del Automóvil.

■ José Palanques



PROELECTRIC, S.A.

DEPARTAMENTO TÉCNICO COMERCIAL

C/. Hnos. Escuelas Cristianas, 10
Tel. (964) 47 13 59 - Fax (964) 46 05 45
12580 **BENICARLÓ** (Castellón)

- ALARMAS
- ANTENAS COLECTIVA R-TV
- TV VÍA SATÉLITE
- VIDEO PORTEROS
- INTERFONOS
- CIRCUITO CERRADO TV
- MÚSICA AMBIENTAL
- MEGAFONÍA
- TELÉFONOS PARA AUTOMÓVIL

- RADIO-TELÉFONOS BANDA PROFESIONAL
- RADIO-TELÉFONOS CB-27 B. CIUDADANA
- BUSCAPERSONAS
- TELEMANDOS
- EQUIPOS ELECTRÓNICOS PARA NAUTICA

10.- MANUEL DÍAZ



MANUEL DIAZ. Cuevas del Campo (Granada) 1949. Reside en Estepona (Málaga) donde se dedica a la enseñanza. Colaborador en prensa especializada con poemas y crítica de poesía. Tiene en su haber entre otros los siguientes premios de poesía: I

Premio Nacional Juvenil de poesía 1972 por "Me hundo en lo humano". Nabi 1974 por "Documentos". Caja Granada 1975 por "Palabras de hombre". García Lorca 1976 por "Escrito en la noche". Universidad popular de Marbella 1986

por "Al declinar la tarde". Ciudad de Toledo 1989 por "De vida y versificación". Otros libros a destacar de su abundante obra serían: "Lo vivido" Palencia 1976. "Fragmentos de un suicidio" Mallorca 1977. "Eros aptero" Carboneras (Cuenca) 1979.

"El fracaso" 1984. "Tristeza detrás de las palabras" Carboneras (Cuenca) 1988. Con ello podemos comprender la capacidad creadora de laboriosidad y entrega a la poesía de MANUEL DÍAZ, un buen poeta con mucha luz por delante.

POR MIS VENAS ASCIENDE GRIS EL DÍA

POR mis venas asciende gris el día.
Hasta la soledad me da de lado
y mi aliento rehúyen las palabras.

Qué distante la mano bienhechora
del amigo que, ajeno a mi vacío,
respira alborozado junto a mí.

Porque la sequedad brota del fondo
de la conciencia, noticiar no puedo
el roedor hastío que me embarga.

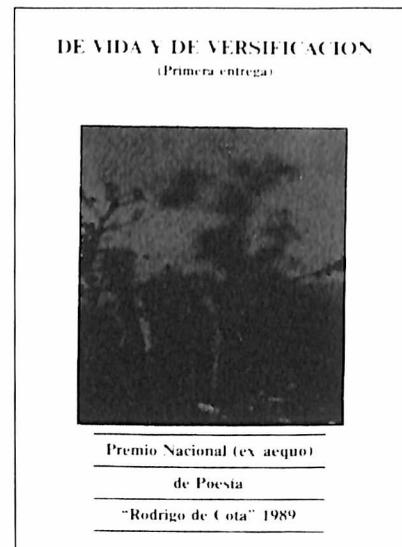
La albura de esta página me indique
la puerta de salida cuando el punto
final ponga mi espíritu en sosiego.

EL OTRO

ANTE el espejo descifró su cuerpo,
su vasto cuerpo, legación de siglos.
Haces de luz ensortijada, arroyos
de vértigo y espuma sometidos
a la caricia de la mano, espadas
como lágrimas... Olas que arrastraron
hacia la duda el eco eternamente
la conciencia de sí le devolvían.
Sus labios alcanzaron la palabra;
pero sus ojos solamente vieron
fugaces líneas de belleza en tránsito.

DE VITA BEATA

...MAS no codicies rótulos, ni frases
para abuso de cínicos diversos.
Basta una casa laboriosamente
por tus antepasados levantada
sobre la tierra pródiga que afanes
con creces coronó. Basta la verde
sombra de un árbol protector de oscuros
pensamientos; un cuenco de agua clara
para tu sed creciente de belleza.
Basta el saludo azul del mar despierto
a tu mirada fiel cada mañana.
Despójate de todo lo caduco
y la verdad persigue sin excusas.



"LA EXPLOSIÓN DE SERVICIOS"

Todas las expediciones serán entregadas al consignatario dentro de las 24 horas de su facturación, o antes de las 10 de la mañana del día siguiente, si hubiesen sido facturados bajo el régimen de URGENTE.



Ctra. Barcelona - Valencia, Km. 133'4 - Tel. 47 20 11 - BENICARLÓ

AVISO DE RECOGIDA: TEL. 47 20 11

En el espléndido marco del Parador de Turismo... "Presentación de Patricia Cornelles, como Dama del Baloncesto y Fiestas Patronales"

■ José Palanques



Hubo presentación por todo lo alto en las instalaciones del Parador de Turismo "Costa del Azahar", para presentar a la Dama del Club Baloncesto "Benicarló-Mobel Record", que cogía el relevo de la anterior. Patricia Cornelles, recogía el testigo de Verónica Soriano, que era la saliente.

José Vicente Ferrer, compañero en las lides informativas, hacía un breve resumen del baloncesto local, significando el apoyo total y desinteresado, cuando el baloncesto local estuvo a punto de desaparecer, algo que se antoja como imposible en los anales del Club y en la historia del baloncesto de la ciudad. Habló del profesionalismo que tiene que afrontar el Baloncesto Femenino, en la que el club de basquet femenino sigue trabajando la bandera con fe, codeándose actualmente con equipos de unos presupuestos desorbitantes.

Luego tomó la palabra Leonardo Tejedor, para hacer un

exhaustivo pregón resaltando las cualidades de las Damas, tanto de la saliente como la entrante, Verónica Soriano y Patricia Cornelles a las que catalogó como mensajeras de esa belleza resaltable de la mujer benicarlanda y de la que el pregonero se explayó con estas frases:

Patricia, para yo escribir solamente un pensamieto, que exprese mi sentimiento, prefiero seguir callado, porque escribiendo o hablando sobre ti, todo se aumenta, y es muy de tener en cuenta, que, si he de decir verdad, cuando se habla de Patricia, todo lo que pensamos, se convierte en realidad.

Es tu presencia Patricia, una lluvia de sonrisas, que nos hacen felices cuando alcanzan la mirada de tus ojos, a través de un Universo, de poesía. Eres resplandor que anuncia la presencia de todo un reto a la belleza, una ola de mar, que nos aporta todo el aroma, que sólo es posible vivir con el corazón abierto. Tus ojos, Patricia, prometen amaneceres, reflejados en el mar, adquieren ese brillo incomparable que sólo tienen las almas puras. Siguió desgranando poesía y canto el pregonero que acabó su intervención con una cita de un indio llamado Ramidavad Tagore, que dice: "Si yo pudiera terminar un poema cada día, mi vida se pasaría, en una especie de gozo inefable".

A Verónica Soriano, le dijo el pregonero mantenedor:

Despedirse es dar estrellas, con las manos alargadas, es un lamento de fuego, que quema pecho y entrañas. Un canto de rosas rojas, un llorar de rosas blancas, un corazón de claveles,

en una tarde escarlata. No quisiera despedirme, porque la lengua se traba y los ojos se estremecen de amor con agua salada. Verónica, el baúl que se alimenta con imaginación y fantasía, no permitas que sea pasto del olvido y la tristeza.

Con un beso y el reconocimiento acaba su parlamento, que luego extendía a las gentes del Baloncesto, presentes en el acto.

PALABRAS DE PATRICIA

Patricia Cornelles es la Dama del Club Baloncesto que opta también al entorchado de Reina de las Fiestas. Preguntada si estaba preparada al respecto respondía: "si pudiera ser me agradaría ser reina, aunque eso no depende de mí".

Actualmente estudia COU y le gustaría estudiar arquitectura. Sobre la juventud actual opina que es buena, que se puede sacar mucho provecho de ella y que muchas veces se dicen cosas que no son normales de sus actuaciones.

Por supuesto que hay gente joven que es mala, y tiene malas intenciones pero también de mayores los hay de esta especie de guisa. Los deportes que le gustan practicar son el baloncesto y hacer atletismo, es decir, correr, y además ir con bicicleta y ver todo lo que puede el tenis.

A Benicarló considera Patricia que le falta más motivación en lo que se refiere a los deportes y creo que por lo demás es una ciudad que progresa y fundamentalmente el turismo también es algo que puede hacer cambiar a la ciudad.

Si puede llegar ella le encantaría ser Reina de Fiestas, dado que a pesar de que le aca-

rearía mucha responsabilidad, ella considera que no es lo mismo ser Dama que Reina, pero creo que con la responsabilidad incluida me gustaría ejercerlo.

El mensaje de Patricia a las gentes de Benicarló era que estaba muy contenta de ser Dama y que si alguna joven le proponen alguna vez este cargo que lo acepte porque con ello también se hace patria chica.

En cuanto a Verónica Soriano, Dama saliente nos manifestaba que le había ido muy bien, que estaba muy orgullosa de haberlo sido y que su sustituta era muy simpática y muy guapa.

Actualmente está estudiando segundo de BUP y practica el balonmano y le gusta mucho el fútbol y el baloncesto, aunque el fútbol no le interesa porque su padre sea el presidente, sino porque le encanta.

Dos mujeres, dos sonrisas, dos representaciones, que Benicarló debe de valorar en lo que valen.



Parador Costa del Azahar

Benicarló

Promocione, celebre y dé brillantéz a sus actos en un marco ideal.
Bodas, comidas de trabajo, comuniones...

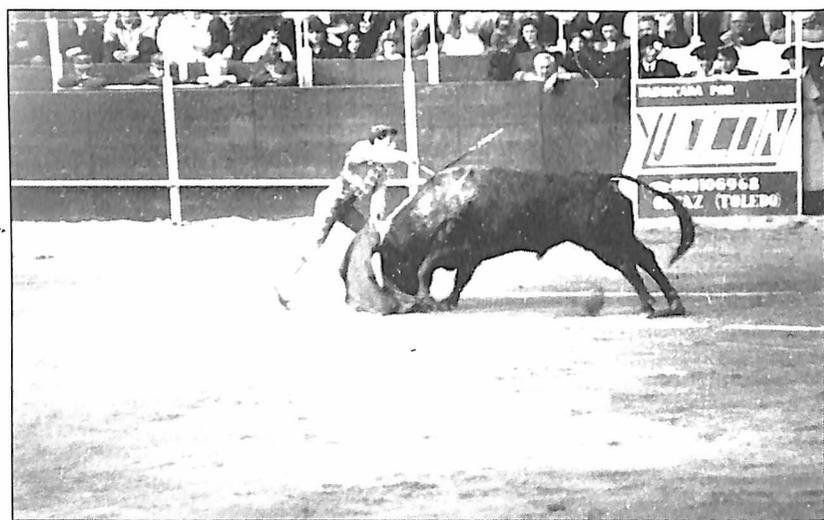
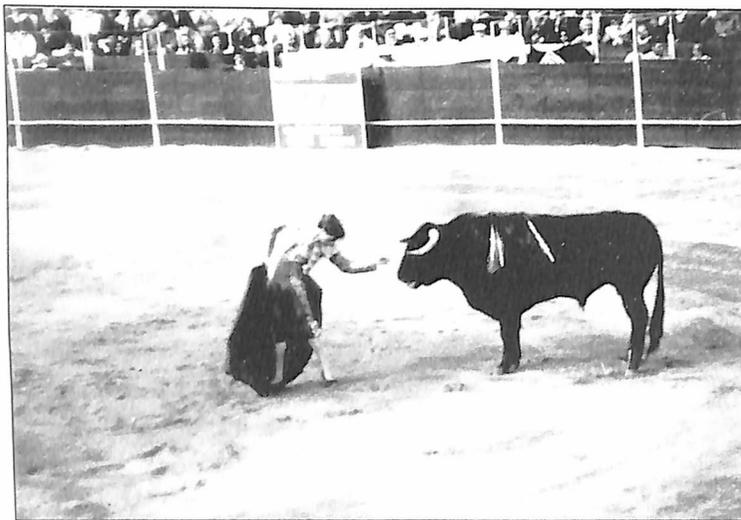
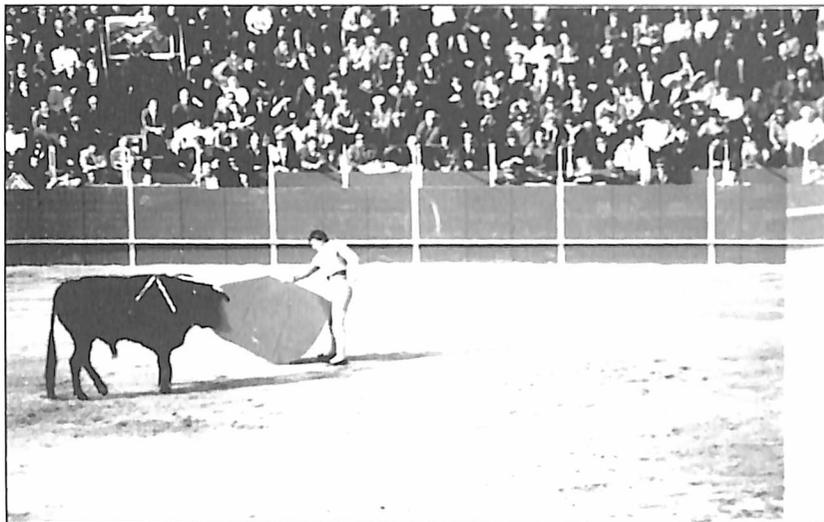
Precios ajustados a sus presupuestos

CONSULTE al teléfono: 47 01 00

TOROS EN BENICARLÓ

■ Por JOPA

Durante dos años consecutivos la Peña "Hermanos Soro" de Benicarló ha escrito páginas de historia taurina en Benicarló. Estas imágenes son el exponente de una Feria Taurina, que poco a poco ha ido arraigando en la ciudad y de que se debe procurar perdure por todos los tiempos. Las Fallas y los Toros, son ya un complemento. Estas imágenes lo testifican.



iDistinganos con su visita y comprobará su acierto!
iii ESTAMOS AL DÍA, EN EL MOMENTO MUSICAL !!!

TORRE BENICARLÓ, BAJOS. iiToda la música a su alcance!!

DE LO DE AQUÍ Y LO DE ALLÁ

■ José Espuny

Dudo que muchos nos hayamos percatado debidamente del contrasentido que se produce en las personas con el transcurrir de los años, entre la belleza física y la belleza moral. Mientras la va perdiendo, hasta desaparecer, la segunda se acrecienta y afirma.

Las bellas prendas morales de la persona se perfeccionan con la edad y producen felicidad en derredor, aunque esa persona esté achacosa en su cuerpo y envejecida. Los defectos morales de la persona se afean. Suerte que la persona de bondad y rectitud, que eso son bellas prendas morales, obtiene con los años mayor predominio de lo bueno sobre lo defectuoso que pueda tener. El que anduvo escaso de aquellas prendas y abundante de fealdades morales, avinagra éstas con la edad.

Puede ser todo un presagio, puesto que las cosas no se producen por casualidad, sino para un fin determinado. Si el espíritu -ahí están las prendas morales- mejora cuanto más bello con el curso del tiempo, mientras la materia del cuerpo se deteriora, ¿no significa una disociación, para su fin, del uno o de la otra?

Entramos con ello en la bella (¡cuán bonito es poder repetir la expresión bella!) ilusión de una vida nueva, más allá de la finalidad de la materia. Ilusión que, mirándola racionalmente, vemos puede ser una realidad, aunque ahora no sepamos cómo, pero, como decía un amigo buen albañil y mejor persona, cuando no existíamos ninguno de los que vivimos tampoco sabíamos que íbamos a venir a este mundo y, sin embargo, aquí estamos, gracias al Hacedor de las cosas. Pues Él puede hacer divinamente (nunca más adecuada esta palabra) que, en donde y como le parezca, podamos tener un goce completo definitivo. Esto no podemos conseguirlo nosotros, el mundo nos lo demuestra en cada instante, pero Él sí y, según han dicho voces dignas de considerarlas autorizadas, pone una condición no fácilmente salvable, la de nuestra lucha por la propia bondad y rectitud, en virtud de la libertad que nos caracteriza. Bueno, no tardaré muchos años en saberlo cierto. Ojalá pueda entonces afirmarlo a coro con mis personas queridas; y con todas las demás posibles también, qué caray, para qué ser cicateros exclusivistas.

Peregrinación al SANTUARIO MARIANO TORRECIUDAD

VIERNES, 1 DE MAYO DE 1992

Salida de Benicarló, Pl. San Bartolomé, a las 6 de la mañana

Salida de TORRECIUDAD a las 5'30 de la tarde

Viaje, ida y vuelta 2.200 pts.

Menores acompañados 1.100 pts.

Organiza: CLUB BRAVA MAR, BENICARLÓ

*RESERVE SUS PLAZAS EN VIDEO-LIBRERÍA TORRE
PASAJE TORRE BENICARLÓ, TEL. 47 17 55*



PRODUCTOS AROMÁTICOS DE SÍNTESIS - ACEITES ESENCIALES
COMPOSICIONES PARA PERFUMERÍA - AROMAS PARA ALIMENTACIÓN
ZUMOS PARA BEBIDAS REFRESCANTES - AROMAS Y EXTRACTOS
PARA BEBIDAS ALCOHÓLICAS - SABORIZANTES PARA PIENSOS.

DESTILERÍAS ADRIAN & KELIN, S.A.

AVDA. FELIPE KLEIN, 2 - APDO. 2 - BENICARLÓ

Con la presencia del Gobernador Civil... Fueron inauguradas las Oficinas de Administración de Tesorería.

■ José Palanques

Con la presencia del Gobernador Civil, José León Barranco el Director, Francisco Flos en representación del Alcalde de la Ciudad y otras autoridades, fueron inauguradas las oficinas de la Administración de Tesorería instaladas en la Avenida de Yecla de Benicarló.

El Director José León Barranco dirigió la palabra a los presentes para decir en principio que esta administración, su instalación ha supuesto una inversión aproximada de 110 millones de pesetas en lo que entran la compra del local, adaptación y el equipamiento informático y mobiliario.

Las funciones a realizar por esta Administración van a ser las propias de la Tesorería General, es decir, todo lo que hace referencia a la inscripción de Empresas, afiliación de trabajadores, altas, bajas, variaciones de beneficiarios de asistencia sanitaria, cambios de médico, suscripción de convenios especiales, todas las tareas propias de la recaudación voluntaria y también la recaudación ejecutiva que ya venía funcionando desde hace algún tiempo en Benicarló.

Indudablemente -dijo el Director- el establecimiento de una administración significa o se plantea para facilitar a los administrados el ejercicio de sus derechos y de sus obligaciones; por tanto yo diría que el establecimiento de esta Administración va a significar un beneficio un poco general para toda la población cercana, es verdad que no todos los administrados, no todas las empresas y trabajadores se van a beneficiar del mismo modo, por ser más concreto las empresas y los trabajadores del propio Benicarló van a tener una Oficina completa, como si fuera una tesorería totalmente, no van a tener necesi-

dad de acudir a Castellón para nada por lo tanto será un beneficio para los ciudadanos de Benicarló especialmente.

Pero también para los demás, también por ejemplo para los de Vinaroz, Peñíscola o pueblos del entorno, puesto que por una parte aquellas empresas y trabajadores que vienen utilizando la Agencia de la Seguridad Social de Vinaroz, pueden seguir utilizándola, a nadie se le va a obligar a venir aquí, pero aquellos problemas que la Agencia de Vinaroz o de Morella no pudiera resolver, en lugar de ir a Castellón no será necesario, dado que en Benicarló va a disponer de todos los Servicios de la Tesorería.

Posteriormente está prevista la apertura de dos nuevas administraciones para la parte Centro y Sur de la provincia, probablemente las dos irán ubicadas en Castellón ciudad.

Por eso quiero que quede bien claro, que nadie sale perdiendo con esta innovación, aunque algunos sí que van a tener mayor facilidad que otros. Insistió que la administración estaba a disposición de todos, que van a tener todo tipo de facilidades.

PALABRAS DEL TENIENTE ALCALDE.

Francisco Flos en representación del Alcalde -que llegó más tarde dado que se encontraba en Valencia- dijo que el Señor Director había planteado muy bien las cuestiones técnicas y de planteamiento de la Oficina de Benicarló. La ciudad esperaba hace mucho tiempo tener esta oficina de funcionamiento para gestión en general, en una ciudad con una problemática de las empresas enorme, hay que tener en cuenta que los desplazamientos a Castellón conllevaban muchos problemas y por ello consideramos que estas Oficinas van a prestar un buen trabajo aquí es una oficina

importante con una inversión muy estimable y creo que Benicarló lo tiene que agradecer por lo que se ha hecho.

PALABRAS DEL GOBERNADOR.

Tomó finalmente la palabra el gobernador para cerrar el acto de inauguración de la oficina, agradeciendo de entrada al Ayuntamiento de Benicarló y a todos los funcionarios del mismo y a las autoridades que hayan tenido que colaborar y trabajar para facilitar a la Tesorería General de Seguridad Social la instalación de esta Moderna Oficina en Benicarló y después la colaboración que han prestado para que esto pudiera ser realidad.

En segundo lugar felicitó -por ser de justicia- a todos aquellos que están más implicados en la Seguridad Social, trabajadores y empresarios que con sus cuotas y sus aportaciones financian el funcionamiento de la Seguridad Social y por supuesto a la Administración de la Seguridad Social que ha de administrar estos recursos junto con los recursos que procedentes de los Presupuestos Generales del Estado sirven también para financiar las obligaciones de la Seguridad Social y reflexionar en el sentido de que todos, trabajadores, empresarios, ciudadanos en general podemos estar satisfechos de lo que hace la Administración de la Seguridad Social con ese dinero, que no solamente sirve para realizar o llevar a cabo las prestaciones que tiene encomendadas por ley, sino también tratar de modificar su estructura, su funcionamiento, sus oficinas para proporcionar unos servicios a los ciudadanos que tienen un contacto directo con la Seguridad Social. Yo creo por otra parte que la inauguración de esta oficina podemos situarla en un contexto más amplio de reflexión, sobre lo que es una administración,



hacia el futuro, y también en ese contexto en el cual se habla mucho de la necesidad de centralización, que a veces la consideramos como una necesidad que parece haberse cumplido con el proceso autonómico, las transferencias de competencias la creación de las Comunidades Autónomas o incluso la asignación de mayores competencias a los Ayuntamientos.

Pero hay también una segunda vertiente de las descentralizaciones que la propia administración del Estado, de entre ellas la Administración de la Seguridad Social no se da por satisfecha con ese proceso de transferencias sino que en aquellos servicios o en aquellas competencias que se mantienen bajo la gestión de la Administración del Estado se proceda a ese proceso de mayor descentralización entendido como un mayor acercamiento de la Administración a los Usuarios y en general a los ciudadanos.

Finalizó diciendo que esta oficina que aquí inauguramos, quiero hacer la reflexión a la vista de las características de la Oficina a ese proceso de modernización de la Administración del Estado en general que aquí en Benicarló ha dado ya muestras de ellos.

Finalmente se sirvió un vino español por el Parador de Turismo de la ciudad.

Días 16-17 (6 tarde): "Marcelino Pan y Vino"
(10 noche): "El Rey pescador"

Días 18 al 21: "Doble impacto"

Días 24 al 27: "Bugsy"

REGIO

Con la presencia del Alcalde de la ciudad... "Acto de amistad en la jubilación del policía municipal, Andrés Zahera"

Andrés Zahera Prades que ha servido a la Policía Municipal de Benicarló durante 22 años, celebró un acto de amistad con todos sus compañeros con motivo de su jubilación. El Alcalde de la ciudad le impuso la insignia de Plata del Ayuntamiento.

Con la presencia del Alcalde de la Ciudad Jaime Mundo y el Concejal Teniente de Alcalde de Gobernación, se celebró un acto de amistad con motivo de la jubilación del Policía Municipal Andrés Zahera Prats al que asistieron todos sus compañeros, haciéndole entrega de una placa de plata grabada y un reloj de mesa, con pedestal de piedra, que llevaba la firma de todos sus compañeros y cuya entrega le emocionó de verdad.

A su lado, su esposa e hijos, vivieron igualmente aquellos instantes de felicidad compartida, en la que Andrés Zahera se sintió de verdad emocionadísimo. Durante 22 años, compartió los buenos y malos servicios de la policía, destacándose en su quehacer y en su probado compañerismo puesto muchas veces de manifiesto.

Entre los malos servicios recuerda aquellos instantes en que debes entrar en una casa cuando los ladrones están dentro y no sabes cómo van a responder; son aquellos momentos tensos que el servicio del deber te obliga a soportar. Zahera decía, que a pesar de haber cumplido el objetivo de su vida llegando a la edad de su jubilación, le dolía el instante que debía decir adiós a lo que había sido prácticamente su vida y la nostalgia era algo que no podía evitar, aunque destacaba que el cuerpo de la Policía Local, estaba dotado de una juventud en la que él confiaba plenamente.

Andrés Zahera conoció en su vida policial muchos alcaldes, aunque siempre había recibido un buen trato de todos ellos y la consideración personal. Recordaba a José María Palau, que fue el primero, después Cristóbal Colón, seguidamente Ramón Soriano, José M. Febrer, Juan Vte. Rambla y al actual, Jaime Mundo; en total seis alcaldes en su hoja de servicios.

En su dilatada carrera recibió varias felicitaciones de sus superiores y por supuesto alguna que otra regañina, propia del servicio

que prestaba; en líneas generales había tenido suerte en el concepto de haber recibido más felicitaciones que regañinas.

Zahera dirigió unas palabras a sus compañeros y al Alcalde y Teniente de Alcalde de Gobernación, a los que agradecía su presencia en el acto y pedía públicamente perdón por si en los años que había llevado de servicio, había podido faltarles en algo a las autoridades y a sus propios compañeros.

Luego las palabras del alcalde que comenzaba diciendo que era la primera vez que asistía a un acto de esta naturaleza y que le enorgullecía el poder hacerlo, y que deseaba que cada uno de los presentes pudiese algún día llegar a este acto de la jubilación siempre tan emotiva.

El alcalde le dijo que se sentía orgulloso de hombres como él y que de alguna forma las corporaciones anteriores habían premiado la jubilación, concediendo un viaje al Policía que lo hacía.

Desde hace un tiempo, el Ayuntamiento de Benicarló tomó el acuerdo para evitar que no fuera la corporación de turno la que hiciese la distinción, de insti-

tuir como premio de jubilación dos mensualidades que cubría cualquier expectativa que uno quisiera hacer. Ése será el premio que tendrá toda la gente que se jubile en el Ayuntamiento y por lo tanto no estarán a expensas de ninguna corporación.

Luego le dijo el alcalde "sabemos que tu jubilación está fijada para el día 17 (estamos a 11), yo creo por ello que es hoy el último día de uniforme y así lo digo como alcalde, que es tu último día de servicio y esos días que te quedan que los disfrutes con la familia que bien merecido lo tienes. Y finalmente en nombre del Ayuntamiento te voy a imponer un escudo de plata de la ciudad para que tengas ese recuerdo de los años que has pasado como policía, como funcionario de nuestra querida ciudad."

Con las palabras del alcalde el aplauso cerrado y el apagar las velas de su cumpleaños como jubilación, acababa este acto entrañable, que encerraba en el fondo la amistad de una plantilla de policías, que son el orgullo de Benicarló.

■ José Palanques



**ALBALATE
Hermanos, C.B.**

Reparación y venta de Neumáticos
Mantenimiento de vehículos

Avda. Yecla, 20 - Tel. 964 / 47 52 12 - 12580 BENICARLÓ (Castellón)

**CORTINAJES
CORNELLES**

César Cataldo, 6 - Teléfono 964 / 47 01 42
BENICARLÓ

Con más de 250 participantes...

ALEX LLOBET, ganó el II Enduro "Ciudad de Benicarló"

Muchísima expectación en el "II Enduro Ciudad de Benicarló" con participación masiva y lucha hasta el final, con la prueba puntuable para el campeonato de España que ganó Alex Llobet García, sobre ETM, en el circuito trazado por la comarca del Maestrazgo con llegada final a la Mar Chica de Benicarló donde se corrieron los tramos finales.

El circuito se encontraba en buenas condiciones y desde el primer tramo cronometrado Llobet ya impuso su ley, consiguiendo ya dos minutos de ventaja sobre sus inmediatos seguidores cuya distancia fue en aumento a medida que pasaban los minutos y se acercaban al final.

La prueba tuvo dos importantes cronometradas, una en San Mateo y otra en Benicarló y

estuvo magníficamente organizada por Enduraid Organización y Maestrat Motor Club, por lo que los comentarios, tanto de los pilotos como del delegado de la federación Sr. Moliner fueron muy positivos de cara a su organización, cosa que igualmente destacaron los pilotos más punteros de la prueba.

Al final del primer tramo, Llobet sería sorprendido por Óscar Gallardo sobre "Kawasaki", mientras que el segundo tramo lo ganaba Stanislav Spececk, sobre Alfer. Sin embargo el de Ametlla de Mar continuaba líder por la suma de los tiempos, que incrementaría al ganar las dos cronometradas pese a que Jordi Arcarons, piloto de Enduraid Organización había apretado lo suyo, al igual que Agustín de Vall de Manresa.



Fue una prueba a la que no le faltó emoción ni tampoco ingredientes para que los aficionados que la presentaron, disfrutasen de una mañana de motos realmente excepcional y sin que Arcarons pudiera hacer más que el tercer puesto, en lucha directa con los dos primeros Alex Llobet y Agustín Vall que fueron los ganadores de la prueba de Seniors 125 cc.

Hubo reclamación a la hora de entregar los pre-

mios, retrasándose debido a una reclamación, que fue solventada tras la visión de los vídeos que la organización con muy buen criterio y para evitar esa serie de cosas había previsto antes de la prueba.

Tanto las máquinas como los pilotos respondieron sin su entrega y mecanismo, a la dureza de la prueba que tuvo como alicientes principales la gran representación que acudió a Benicarló.



PASAJE TORRE BENICARLÓ, BAJOS
TEL. 47 17 55 - BENICARLÓ

HORARIOS: Lunes a Viernes de 9 a 1'30 y 5'30 a 8'30. Sábados mañana de 10'30 a 1'30

VÍDEO LIBRERÍA "TORRE"

VÍDEO-CLUB FAMILIAR
LITERATURA INFANTIL Y JUVENIL
CLÁSICOS - RELIGIÓN
ESPIRITUALIDAD

¡¡CULTURA Y DIVERSIÓN PARA TODA LA FAMILIA!!

CLASIFICACIÓN FINAL DE LA PRUEBA

Senior Super 125.

1) Alex Llobet García, KTM, P.M. L'Atmella; 2) Agustí Vall Fabrega, KTM, B.C. Manresa; 3) Jordi Arcaron Armenteras, Husquarna, Endu-raid Organización.

Senior 4 tiempos:

1) Josep Lluís Steuri, KTM, M.C. K2; 2) Ramón Beltrán Triudalbas, Husquarna, M.C. Segre; 3) Valentí Fargas Fargas, Husaberg, B.C. Manresa.

Senior 125:

1) Ferrán SErasols Torrá, Gas-Ras, B.C. Manresa; 2) Carles Montaner Solé, Suzuki, M.C. Penadés; 3) Juan Roma Caracas, Gás-Gás, M.C. Llucanes.

Senior 80:

19 Pedro Pérez Caba-

llero, Rieju, M.C. Tortosa; 2) Javier Puigdemont Torramilas, Gas-Gas, M.C. Onyar; 3) Isidro Esteve Pujol, Gas-Gas, M.C. Segre.

Trail Super 500:

1) José Ferrando Chorro García, Yamaha, M.C. Eldense; 2) Miguel Ángel Martí Gorina, Gilera, M.C. Parets; 3) Juan Pedro Ninou Martínez, Gilera M.C., Parets.

Trail Enduro N-T:

1) Jorgue Rodríguez Pascual, Husquana, M.C. Rozas; 2) Jesús Rodríguez Sánchez, Suzuki, M.C. Alcarreño, 3) Javier Cunill Sánchez, Husquana, Raig Salt.

Trail hasta 500:

1) Julio Enrique Melero López, Suzuki, M.C. Alcarreño; 2) Juan Ciscar Peris, Husquana, P.M. 10

por hora; 3) Luis Vicente Melero López, Suzuki M.C. Alcarreño.

Trail Enduro 2T:

1) Oriol Pons Casals, Aprilia, P.M. K2; 2) Josep Vilaró Tubau, KTM, M.C. Llucanes; 3) Javier Bonet Lana, KTM M.C. Gavá.

Junior Super 125:

1) Miguel Castey Soler, Gas-Gas, Esc. Gironella; 2) Luis Rosell Olivares, Honda, San Sebastián de los Reyes; 3) Juan Luis Boser Vend, Yamaha, R.M.C.C.

Junior 125:

1) Albert Gerrero Soldevilla, KTM, M.C. Igualada; 2) Jorge Rosiñol Escarru, Gas-Gas, M.C. Lluveanes; 3) Marc Puigdemont Torremolins, Gas-Gas, Raig Salt.

Junior 80:

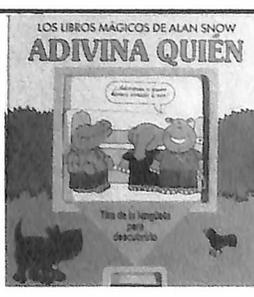
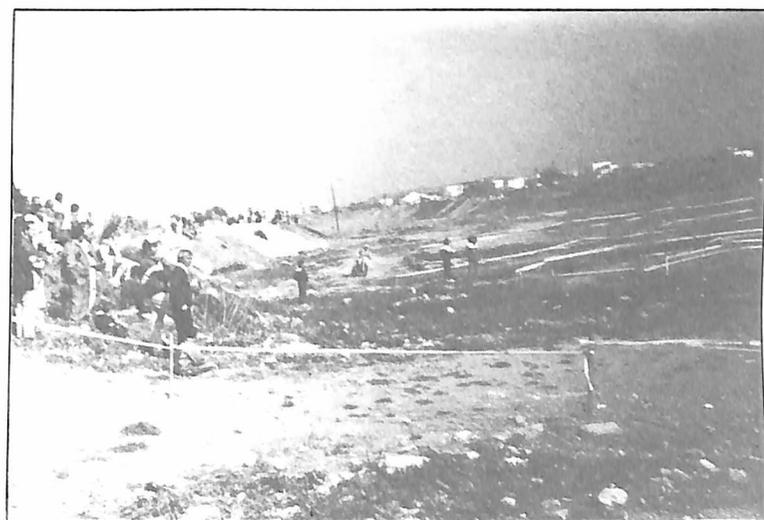
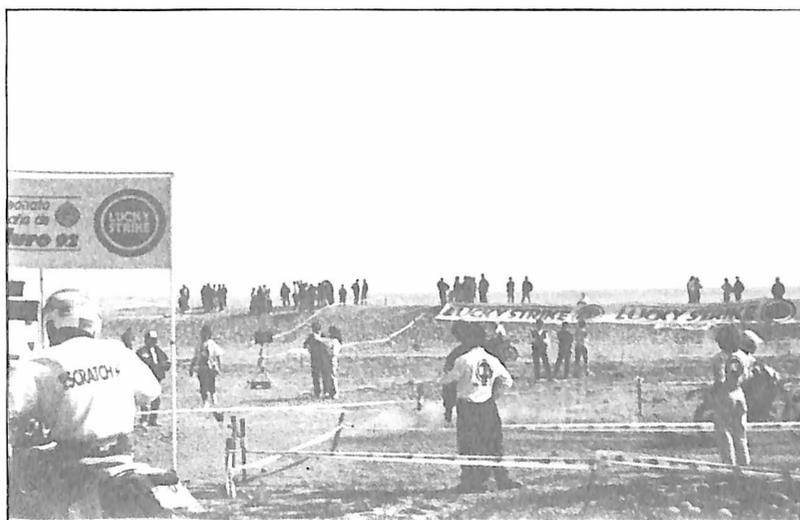
1) Jesús Durán Carles,

TM. M.C. Tortosa; 2) Manuel Bartrons Ballés, KTM.M.C. Lluveanes; 3) Ernest Riu Ferreres, KTM. B.C. Barcelona

Éstas fueron las clasificaciones finales en los tres primeros puestos dado que la recopilación de datos y el exceso de pilotos en la prueba que todos ellos tenían prisa por regresar a sus destinos, fue exhaustiva y por ello consideramos que los tres primeros puestos eran suficientes.

Ahora se espera, dado el éxito de la prueba y la perfecta organización que el III Enduro valedero para el campeonato de España se celebre igualmente en Benicarló.

■ José Palanques

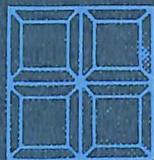


VÍDEO LIBRERÍA "TORRE"

En Video-Librería Torre le orientamos para que pueda elegir los mejores libros del momento PASAJE TORRE BENICARLÓ, BAJOS - TEL. 47 17 55

SEBASTIÁ

SEBASTIA - MOLINER, S. L.



CRIMOSA[®]

CRISTAL MOBLE, S. A



MOBEL RECORD, S.A.[®]



*UN GRUPO DE EMPRESAS PLENAMENTE DOTADAS DE LA MÁS MODERNA
TECNOLOGÍA, QUE DESARROLLAN LAS MÁS AVANZADAS TÉCNICAS
COMERCIALES, QUE CRECEN Y SE MODERNIZAN DÍA A DÍA, CREANDO
RIQUEZA Y EMPLEO.*

*UN GRUPO DE EMPRESAS PLENAMENTE INTEGRADAS EN EL MERCADO
NACIONAL Y EUROPEO.*